

AGENDA 2013
DE LA VILLE DE COLMAR

COLMAR
vu du ciel



COLMAR
vu du ciel

vu du ciel
COLMAR

AGENDA 2013 DE LA VILLE DE COLMAR



Responsable de la publication :

Jacques Dreyfuss, Adjoint au Maire.

Rédaction :

Francis Lichtlé, service des Archives ; Jean-Michel Schupp, Delphine Guerra, Dominique Lauffenburger, Marion Morant, Elsa Brunn, service Communication.

Crédit photographique :

Jean-Marc Hédoïn - Pictural Colmar ainsi que Photo Thierry Gachon (p. 3).

Notre couverture :

Jean-Marc Hédoïn – Pictural, Colmar.

Suivi rédactionnel :

Joël Munsch.

Suivi technique :

Dominique Lauffenburger, Delphine Guerra, Gilbert Jehl, service SIG/TOPO, Communauté d'Agglomération de Colmar.

Conception graphique - Réalisation :

Imprimerie Friedling Graphique, Rixheim - Kaysersberg.

Coordination :

Jean-Michel Schupp.

L'Agenda 2013 de la Ville de Colmar a été imprimé sur du papier répondant à des normes environnementales strictes garantissant que le matériau bois dont est issu le papier utilisé est produit dans des forêts gérées durablement.

Droits de reproduction des illustrations du présent ouvrage réservés

Dépôt légal : N° 41239 - IV^e trimestre 2012

Notre couverture : la place Rapp

La place Rapp et le parc du Champ-de-Mars ont fait l'objet d'une restauration en profondeur. Le stationnement de véhicules sur la place Rapp a été ouvert en 1974, mais le parking ne répondait plus aux besoins. C'est dans l'optique de l'embellissement de la Cité qu'un parking souterrain a vu le jour. Les travaux ont débuté en novembre 1998 et se sont achevés durant l'été 2000. 90 000 m³ de terre ont été évacués. L'inauguration du parking, comptant 925 emplacements, a eu lieu le 7 juillet 2000 en présence du Président du Sénat, Monsieur Christian Poncelet. Sur la place Rapp, divers ornements tels que des jets d'eau musicaux, une rivière virtuelle, des espaces verts ont été aménagés sur un espace central de 5 800 m² accessible par des gradins en pierre. Le Champ-de-Mars connaît une nouvelle vie depuis son réaménagement en 2000. Son allée centrale, ses allées secondaires mais également la fontaine Bruat ont été rénovées, ce qui en fait un véritable havre de paix et de fraîcheur, idéal pour les Colmariens et les touristes.

Edito

« **Colmar vu du ciel** », ce thème de l'agenda 2013 de la Ville de Colmar porte l'idée d'un territoire créatif et dynamique au quotidien. Les photos qui suivent renvoient aux visiteurs comme aux Colmariens l'image d'un territoire énergique, en plein développement économique, loin des clichés habituels.

Oui, Colmar s'est métamorphosé. L'œil évalue par exemple l'importance de la Zone Industrielle à l'entrée Nord de Colmar. L'industrialisation d'une partie de l'emprise de l'aérodrome monopolise alors l'attention.

Au Nord Est, le Colmar Stadium nous dévoile ses quatre tapis verts, alors qu'à l'Ouest, les quartiers d'habitat collectif exhibent fièrement leur transformation réussie.

Le Centre ensuite, c'est l'âme historique, le cœur battant de Colmar. En ce sens, il appartient à tous les Colmariens, et aussi à de nombreux habitants des communes voisines qui viennent régulièrement dans notre ville.

Au Centre, précisément, la place du 2 Février transformée que le nouveau Pôle Culturel vient étreindre nous présente son nouvel environnement tandis que la Cathédrale s'impose, majestueuse, tel un point d'ancrage dans les méandres du cœur historique. Dans ce secteur, notre regard vient aussi se poser sur le nouveau gymnase de la Montagne Verte, comme sur le titanique chantier du Musée Unterlinden en cours.

Ces vues aériennes nous présentent une vision panoramique de la Ville. Toutes ces photos nous permettent d'observer le ruban des maisons d'une altitude que nous n'aurons, par aucun autre moyen, l'occasion de retrouver.

Alors, voici -de haut- les quartiers de la ville avec chacun leur couleur et leur âme spécifique. Voici la



vie colmarienne avec ces lieux publics, qui sont en vérité si peu publics que vous vous sentirez soudain non pas comme un observateur, mais comme un invité.

Feuilleter un agenda, c'est aussi tourner les pages d'un calendrier qui dévide inexorablement le fil du temps qui passe. Le sens du temps, c'est d'abord avoir le sens du passé, là où se trouve le socle intime de notre identité et de notre culture. Les nombreuses richesses de notre patrimoine exceptionnel, que l'on pourra apprécier au fil des pages, nous confèrent une fierté légitime. Ce passé, nous le vivons au présent, sans nostalgie, et en préparant l'avenir au mieux. De la même façon, les équipements nouveaux qui nourrissent ces clichés témoignent de notre envie commune de continuer à écrire l'Histoire.

Bonne et heureuse
année 2013

Gilbert MEYER
Maire de Colmar
Président de la Communauté
d'Agglomération de Colmar

Préambule

Les quartiers colmariens

L'agenda 2013 de la Ville reproduit des vues aériennes des quartiers colmariens.

L'ouvrage est composé de 9 chapitres correspondant chacun à la délimitation d'un quartier, selon la subdivision utilisée pour l'organisation des rencontres municipalité - habitants (réunions de quartiers).

Les couleurs des onglets apparaissant de part et d'autre au bas des photos renvoient aux couleurs des quartiers présentés sur le plan de la double page suivante (6-7).

Sur les photos, outre les légendes attachées à certains équipements municipaux, sont indiqués discrètement certains noms de rues. Ils permettront au lecteur de se repérer au fil des pages.

Nous avons souhaité, dans cet ouvrage, couvrir la totalité du territoire communal, de la Zone Industrielle Nord aux confins du quartier des Maraîchers au sud, des marches du vignoble à l'ouest à l'amorce de la plaine du Ried à l'est.

Sommaire

Edito  3

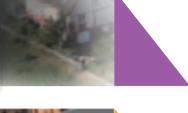
Plan des quartiers  6-7

Le quartier Centre  8-27

Le quartier Sud  28-37

Le quartier Ste-Marie  38-51

Le quartier Europe  52-65

Le quartier St-Vincent-de-Paul  66-75

Le quartier St-Joseph/Mittelharth  76-89

Le quartier St-Léon  90-107

Le quartier St-Antoine/Ladhof  108-125

Le quartier des Maraîchers  126-143

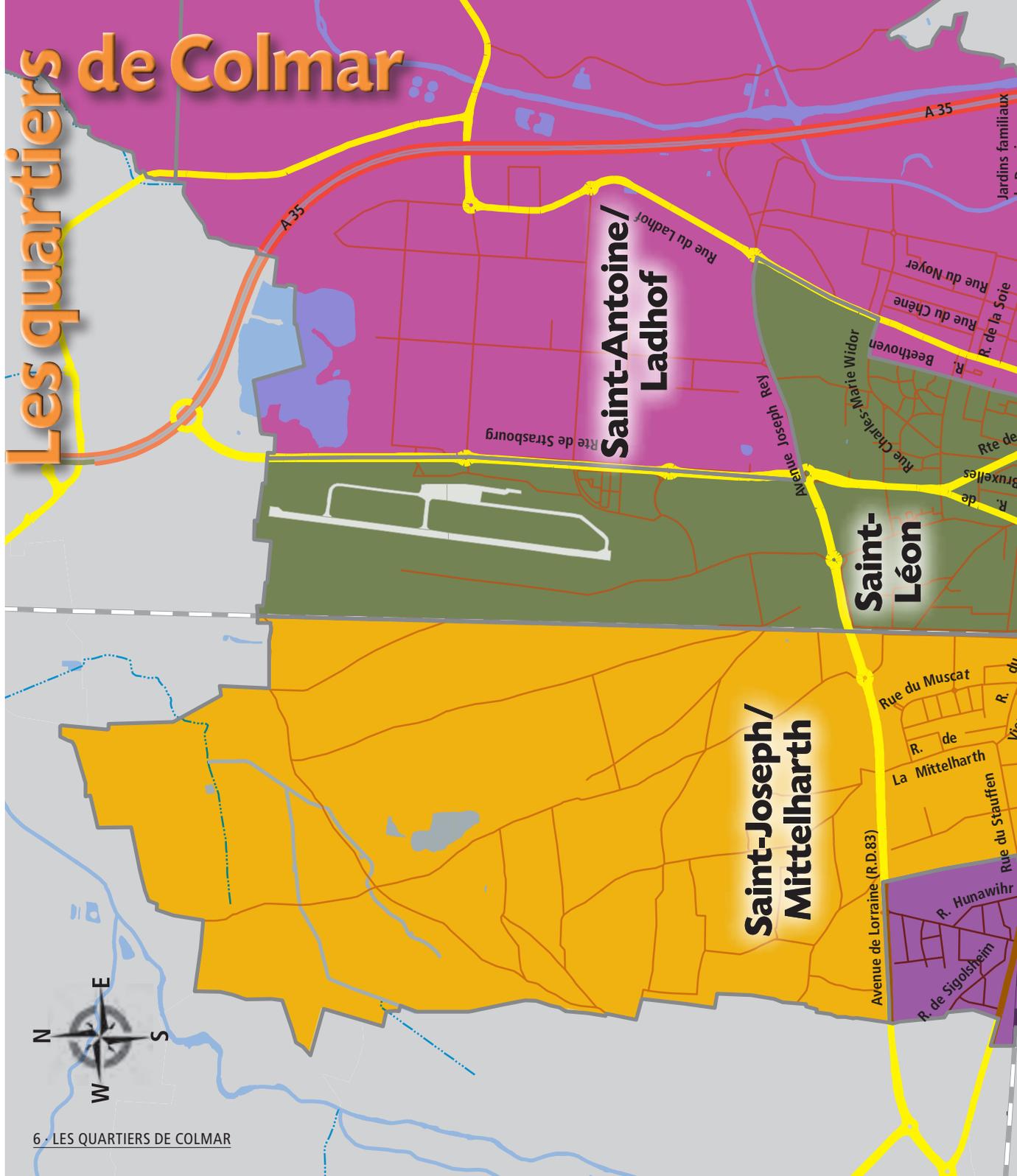
JANVIER

JANVIER / JANUAR / JANUARY

L	M	M	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

NOTES

Les quartiers de Colmar

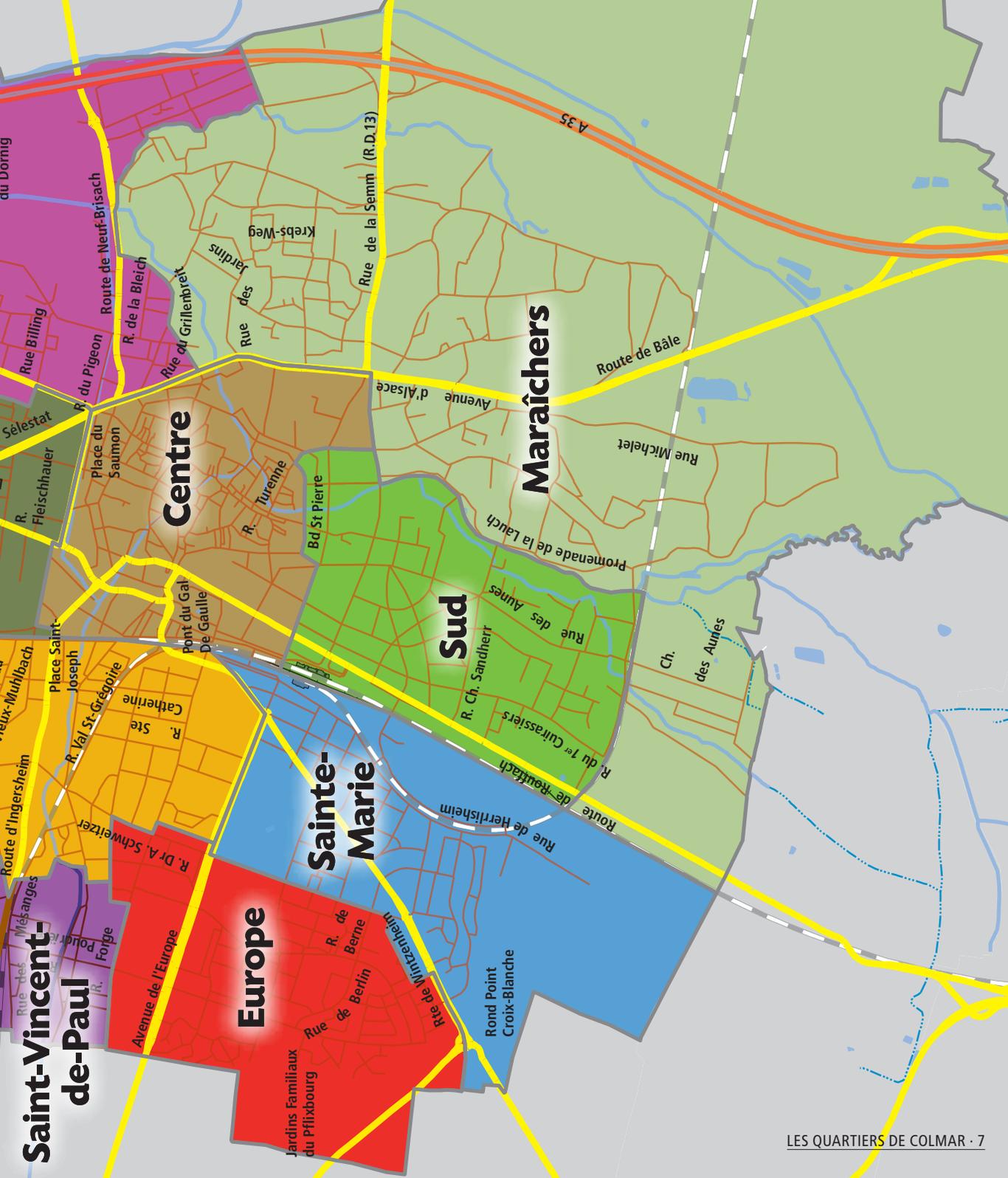


**Saint-Antoine/
Ladhof**

**Saint-Joseph/
Mittelharth**

**Saint-
Léon**





31

Lundi
Montag
Monday

Jour de l'an

1

Mardi
Dienstag
Tuesday

2

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

3

Jeudi
Donnerstag
Thursday

4

Vendredi
Freitag
Friday

5

Samedi
Samstag
Saturday

6

Dimanche
Sonntag
Sunday

Le quartier Centre

Ce quartier correspond au centre historique de la ville qui s'est formé dès le XIII^e siècle à partir des deux noyaux primitifs de l'Oberhof et du Niederhof. Il s'est particulièrement développé au cours du XVI^e siècle. Occupant une superficie intra muros de 68 ha, la ville ne s'est guère agrandie hors des murs avant le début du XIX^e siècle.

Le Marché Couvert

Le Marché Couvert de la ville a ouvert ses portes le 14 septembre 2010 après de lourds travaux de rénovation. Une vingtaine de commerces se sont installés dans ce nouveau lieu de vie qui se veut authentique. Ils proposent des produits locaux et de qualité. Le réaménagement de la halle a été également accompagné par le traitement des abords du bâtiment qui s'inscrit dans un quartier en pleine mutation. Coût : 1,9 M€^{TTC}.

Le complexe sportif de la Montagne Verte

Réalisé dans les années 1970, ce complexe sportif est très prisé par les clubs sportifs, les scolaires et autres structures d'animation. L'équipement devenu vétuste nécessitait des travaux de mise en conformité par rapport aux normes en vigueur (accessibilité, locaux, matériaux, etc.). Il devait aussi répondre aux nouvelles exigences d'isolation thermique pour satisfaire aux critères de la durabilité. La capacité a été augmentée. Coût : 6,5 M€^{TTC}.





Semaine 2

JANVIER 2013

7

Lundi
Montag
Monday

8

Mardi
Dienstag
Tuesday

9

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

10

Jeudi
Donnerstag
Thursday

11

Vendredi
Freitag
Friday

12

Samedi
Samstag
Saturday

13

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com



La Piscine : votre partenaire bien-être et remise en forme



La Piscine
Parc de la Fecht - 68100 MONSTER
TEL : 03 89 77 85 60
www.cd-voilier-mulhuser.fr

MONOPRIX

FAITES VOS

COURSES

UN PEU BEAUCOUP

À LA FOLIE !

MONOPRIX COLMAR - 66, RUE DES CLÉS
DU LUNDI AU SAMEDI DU 8H00 À 20H

ON FAIT QUOI POUR VOUS AUJOURD'HUI? MONOPRIX.fr

Monoprix SA - SA au capital de 61 751 696€ - 14-16, rue Marc Bloch - 92110 Clichy - 552 018 020 R.C.S. Nanterre.

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





ROUTE DE
SÉLESTAT

14

Lundi
Montag
Monday

15

Mardi
Dienstag
Tuesday

16

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

17

Jeudi
Donnerstag
Thursday

18

Vendredi
Freitag
Friday

19

Samedi
Samstag
Saturday

20

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Votre partenaire pour réussir votre entreprise

Ses conseillers sont à votre disposition :

- pour la création, transmission, reprise d'entreprise,
- pour votre formation et celle de vos collaborateurs,
- pour le développement de votre entreprise.

Tous vos contacts sur www.cm-alsace.fr



**Traiteur
Organisateur de réceptions**

12 rue de l'Église
 68000 COLMAR
 Tél. 03 89 41 26 46
contact@traiteur-thomas.com
www.traiteur-thomas.com



Électricité H. Gilg & Cie

« A votre service depuis 1951 »

Rue des Saules
 Zone d'activités « Les Erlen »
 68920 WETTOLSHEIM
 Tél. 03 89 20 84 94
 Fax 03 89 20 84 99
www.spie.com
contact.gilg@electricite-gilg.fr

- Électricité générale & industrielle
- Chauffage - climatisation - ventilation
- Alarmes intrusion - contrôle d'accès
- Vidéosurveillance
- Réseaux VDI - Informatique
- Domotique - Gestion bus KNX



GROUPE **SPIE**



ELEVAGE-SERVICE

Tout pour les animaux

Zone Industrielle 68126 BENNWIHR-GARE
 Tél.: 03.89.24.22.22 Fax.: 03.89.23.97.26

www.elevage-service.fr E-mail: contact@elevage-service.fr

Ouvert du lundi au vendredi: 8h/12h-13h30/18h30 et le samedi 8h/17h30 en non-stop

Alimentation, produits et matériel pour animaux domestiques et fermiers. Boutique du cavalier



DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service





21

Lundi
Montag
Monday

22

Mardi
Dienstag
Tuesday

23

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

24

Jeudi
Donnerstag
Thursday

25

Vendredi
Freitag
Friday

26

Samedi
Samstag
Saturday

27

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

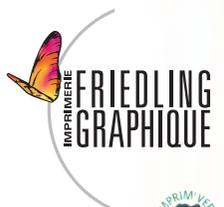
**LE MONDRIAN
 AU CŒUR DE COLMAR.**



SCHERBERICH
 RÉALISATIONS
Tél : 03 89 20 81 10
www.scherberich.com

**GILLES
 BOULEY**

architecte DPLG
 22 route de Neuf-Biswach 68000 COLMAR
 tél : 03 89 23 37 89 | fax : 03 89 24 01 59
 E-mail : boulev.archi@caibro.net



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
 BROCHURES
 CATALOGUES
 DÉPLIANTS
 PLV
 PACKAGING
 PRODUITS MARKETING DIRECT

IMPRIM'VEST
 47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
 Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr
 Email : sylvie.edel@friedling.fr

DECATHLON
 A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
 16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service





F É V R I E R

FÉVRIER / FEBRUAR / FEBRUARY

L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28			



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Matériel et équipement standard et sur-mesure pour restaurants, hôtellerie, boucheries, cuisines, selfs, laboratoires, hôpitaux, maisons de retraite et collectivités.

9a rue J.-M. Haussmann
68000 COLMAR
Tél. 03 89 21 10 00
Fax 03 89 21 10 04
guth.gastro.equip@wanadoo.fr



Cabinet HAGENMULLER SA

Ingénieurs Conseils
BÂTIMENT - GÉNIE CIVIL - INFRASTRUCTURES

7 rue Kléber BP 50256
68005 COLMAR Cedex
tél. 03 89 41 87 96 - fax. 03 89 41 22 91
e-mail : be@hagemuller.fr



Jeux et jouets en bois
Cartes d'art et plein
d'autres idées cadeaux

Place des Dominicains
COLMAR
Tél. 03 89 23 06 07

LE HAMEAU



SERVICE INTERENTREPRISES DE SANTÉ AU TRAVAIL
DE COLMAR ET DE SA RÉGION



20, rue des Trois-Châteaux - 68000 COLMAR
Téléphone 03 89 80 67 97 - Fax 03 89 79 72 53
www.sist-colmar.fr

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





PLACE DU
SAUMON
↓

28

Lundi
Montag
Monday

29

Mardi
Dienstag
Tuesday

30

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

31

Jeudi
Donnerstag
Thursday

1

Vendredi
Freitag
Friday

2

Samedi
Samstag
Saturday

3

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

Viens jouer c'est rigolo !!

okidok
Le centre récré-actif

Nouveau!!
à Colmar

1000 m² 100% jeux 100% Fun !!

L'endroit rêvé pour fêter ton anniversaire ! 1 à 12 ans

Offre découverte
8€ **6€**

Valable à Okidok Colmar.
* Sans Frais. Offre soumise à une présentation de ce coupon, offre non cumulable. Valable jusqu'au 31 décembre 2013

2 rue André Kiener - Espace Korzilius - 03 89 29 58 91

AUTO-ÉCOLE LA BASTILLE

N° agrément: E 0306804150



6 rue de la Grenouillère - 68000 COLMAR

Tél. 03 89 23 27 70

40 Grand'Rue - 68750 BERGHEIM

1 rue de l'Or - 68150 RIBEAUVILLÉ

1 rue Xavier Jourdain - 68600 NEUF-BRISACH

www.autoecole-labastille.com

LA MAISON
DES
TÊTES
RESTAURANT



CARMEN ET MARC ROHFRITSCH

19, RUE DES TÊTES - F 68000 COLMAR - TÉL. (0033) 03 89 24 43 43 - FAX (0033) 03 89 24 58 34
 Internet : les-tetes@calixo.net - <http://www.maisondestetes.com/>

MOBA



MEUBLES - SALONS - LITERIES

Place de la Cathédrale - COLMAR - Tél. 03 89 41 20 75 - www.moba.fr

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service



Le musée Unterlinden

Le musée Unterlinden est en cours de transformation. En novembre 2009, le cabinet d'architectes bâlois Herzog & de Meuron de notoriété mondiale a été choisi pour mener à bien cette opération. Les travaux qui ont commencé au printemps 2011 comprennent la réalisation d'un nouveau bâtiment dédié à l'art moderne du 20^e siècle, la réhabilitation complète des anciens bains municipaux, le réaménagement partiel

des locaux actuels dans l'ancien couvent et la création de salles souterraines reliant les deux ensembles. Ce chantier est le plus important jamais réalisé à Colmar. L'inauguration est prévue pour début 2014 et 320 000 visiteurs par an sont attendus.

Coût de l'opération : 27,5 M€^{HT} (hors travaux Monuments Historiques et hors aménagements extérieurs).



4

Lundi
Montag
Monday

5

Mardi
Dienstag
Tuesday

6

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

7

Jeudi
Donnerstag
Thursday

8

Vendredi
Freitag
Friday

9

Samedi
Samstag
Saturday

10

Dimanche
Sonntag
Sunday

topcolor
www.topcolor.fr
L'expert en image numérique

- Communication géante et événementielle
- Communication adhésive
- Packaging
- Enseigne
- Stand
- Signalétique
- Décoration
- Affiche
- Matériel d'exposition

10 rue des Frères Lumière - BP 60355 - 68006 - COLMAR CEDEX
Tél. +33 (0)3 89 27 91 70 Fax +33 (0)3 89 47 20 22 info@topcolor.fr

Centre Acoustique Médical
Les professionnels de l'audition !

- ✓ Spécialiste en aides auditives et en acouphène
- ✓ Entretien et réglages gratuits
- ✓ Garantie 4 ans contre la panne

TEST D'AUDITION* ET ESSAIS GRATUITS !

COLMAR - Rue Reiset - Tél. 03 89 41 13 47
SELESTAT - Rue Poincaré - Tél. 03 88 08 68 57
MUNSTER - Rue 9e zouaves - Tél. 03 89 77 29 94

Suivi gratuit à vie

Aide auditive contour d'oreille

* Tests à but non médical. Photos non contractuelles.

rené graf
groupe stihlé

Climatisation - Chauffage Sanitaire

groupe **stihlé**
la référence confort

Z.I Est - 17 rue Edouard Branly
68000 COLMAR
Tél. 03 89 21 06 40 - Fax : 03 89 41 11 59
Internet : www.graf-sa.com
Email : info@graf-sa.com

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





11

Lundi
Montag
Monday

12

Mardi
Dienstag
Tuesday

13

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

14

Jeudi
Donnerstag
Thursday

15

Vendredi
Freitag
Friday

16

Samedi
Samstag
Saturday

17

Dimanche
Sonntag
Sunday



Colmar dévoile ses rivières

L'équipe municipale a voulu valoriser la richesse du patrimoine dans toute sa diversité. Ainsi, afin d'embellir le centre historique et de mettre en valeur l'eau, élément incontournable de l'identité colmarienne, des aménagements ont été réalisés sur la rivière qui traverse le centre ville.

De même, la rue de l'Eglise a retrouvé une nouvelle jeunesse après des travaux de voirie réalisés en 2010. Le nouvel aménagement a consisté dans la démolition et la reconstruction complète du lit de la rivière, le Gerberbach, avec le maintien des flux piétons et automobiles.

Le Pôle Média-Culture Edmond-Gerrer

Depuis le déménagement de l'IUT vers le site du Grillenbreit en 2009, l'Ancien Hôpital a connu d'importants travaux de transformation. Le réaménagement de l'ensemble des bâtiments d'une surface de 5000 m² permet aux Colmariens de bénéficier d'une médiathèque moderne et aérée dotée des

techniques les plus performantes. Inaugurée le 29 septembre 2012, la médiathèque porte le nom de « Pôle Média-Culture Edmond-Gerrer » en hommage à celui qui fut maire de Colmar de 1977 à 1995. Coût des travaux : 13,5 M€.



La place du 2 Février

La place du 2 Février a été totalement remodelée à travers l'aménagement d'un square conçu dans un esprit de cloître, comme une respiration salubre préservée des bruits du centre-ville. La place au nom symbolique retrouve par

la même occasion sa vocation d'origine : celle d'un site de recueillement que le temps n'effacera pas, à destination de nos Anciens ayant combattu pour la liberté. Coût des travaux : 2,575 M€^{TTC}.

Semaine 8

FÉVRIER 2013

18

Lundi
Montag
Monday

19

Mardi
Dienstag
Tuesday

20

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

21

Jeudi
Donnerstag
Thursday

22

Vendredi
Freitag
Friday

23

Samedi
Samstag
Saturday

24

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



PORTES OUVERTES samedi 9 mars 2013

DUT et Licence Pro

COLMAR

Agronomie, droit, commerce, génie thermique,
 énergie, hygiène, sécurité, environnement,
 réseaux et télécom...

www.iutcolmar.uha.fr



IMMOBILIÈRE KESSLER

SYNDIC - GÉRANCE - LOCATIONS **SÂRL**

Agence



4 avenue Clemenceau / 68000 COLMAR
 Tél. 03 89 23 93 06 / Fax 03 89 24 54 18
immokessler@orange.fr



KUNEGEL
COLMAR

Notre métier, Vous transporter



42, rue des Jardins • 68000 Colmar
 Tél. 03 89 24 65 65
kunegel@l-k.fr • www.l-k.fr

SERVICE INTERENTREPRISES DE SANTÉ AU TRAVAIL
 DE COLMAR ET DE SA RÉGION

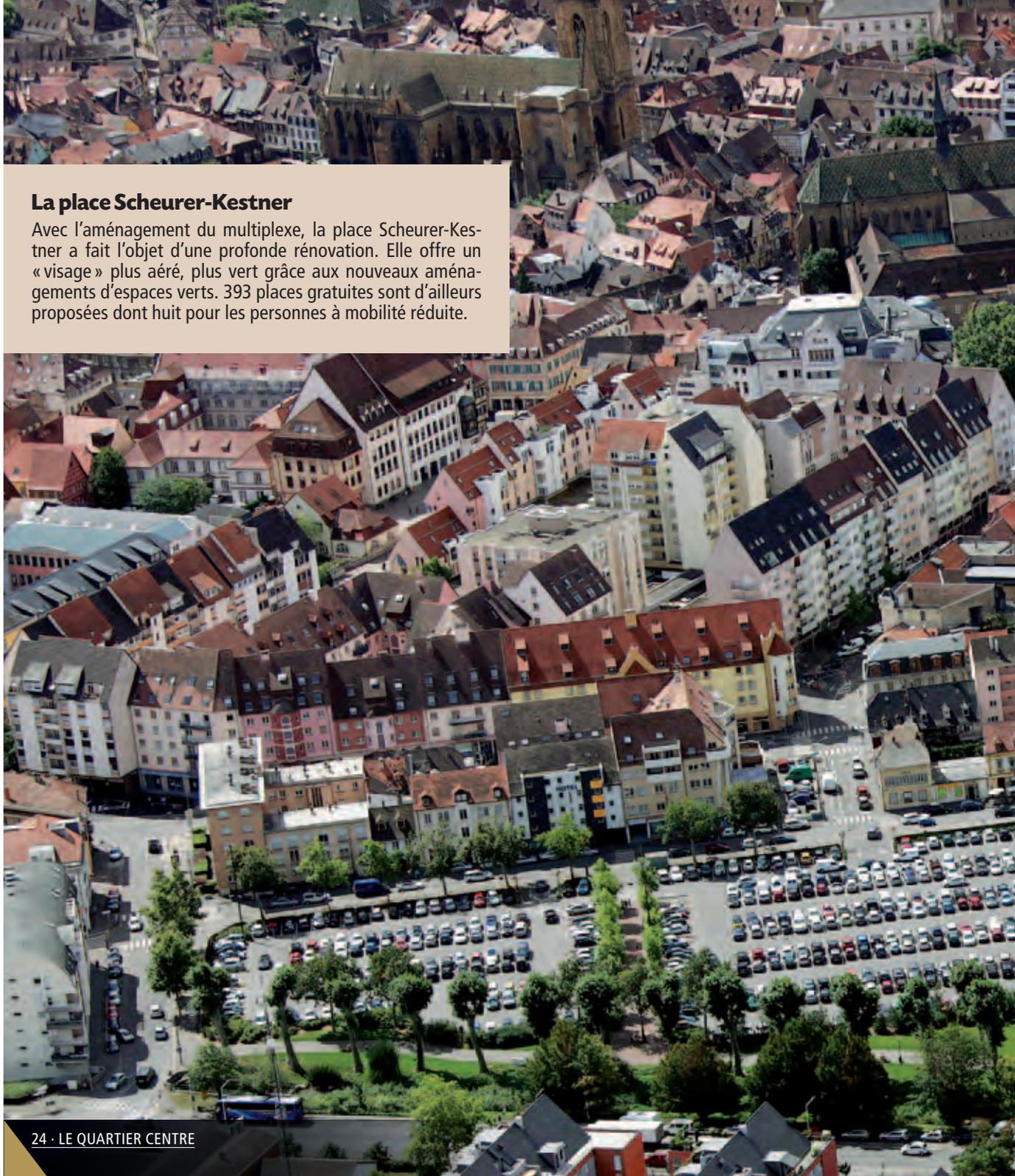


20, rue des Trois-Châteaux - 68000 COLMAR
 Téléphone 03 89 80 67 97 - Fax 03 89 79 72 53
www.sist-colmar.fr



DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service

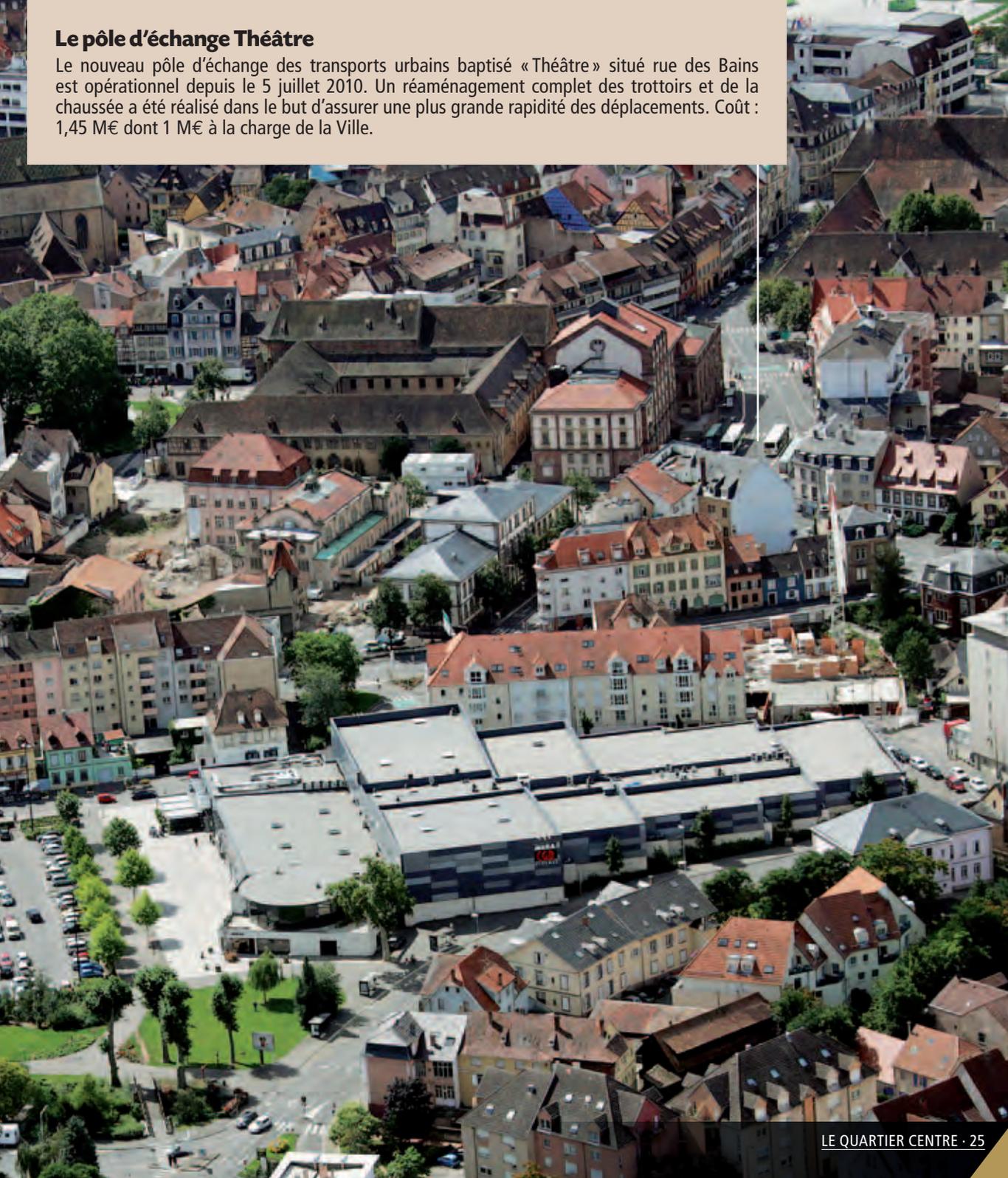


La place Scheurer-Kestner

Avec l'aménagement du multiplexe, la place Scheurer-Kestner a fait l'objet d'une profonde rénovation. Elle offre un « visage » plus aéré, plus vert grâce aux nouveaux aménagements d'espaces verts. 393 places gratuites sont d'ailleurs proposées dont huit pour les personnes à mobilité réduite.

Le pôle d'échange Théâtre

Le nouveau pôle d'échange des transports urbains baptisé « Théâtre » situé rue des Bains est opérationnel depuis le 5 juillet 2010. Un réaménagement complet des trottoirs et de la chaussée a été réalisé dans le but d'assurer une plus grande rapidité des déplacements. Coût : 1,45 M€ dont 1 M€ à la charge de la Ville.



M A R S

MARS / MÄRZ / MARCH

L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



OPTIQUE EPAILLY Colmar
34 rue des Clefs - Tél. 03 89 41 33 30
21 av. de l'Europe (Centre Commercial) - Tél. 03 89 80 64 04



DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
A FOND LA FORME Une équipe de sportifs à votre service





Semaine 9

FÉVRIER - MARS 2013

25

Lundi
Montag
Monday

26

Mardi
Dienstag
Tuesday

27

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

28

Jeudi
Donnerstag
Thursday

1

Vendredi
Freitag
Friday

2

Samedi
Samstag
Saturday

3

Dimanche
Sonntag
Sunday

Le quartier Sud

La constitution du quartier «Hinter Sankt Peter» révèle le double besoin exprimé vers 1900 de construire un type particulier d'habitations et de les regrouper de façon consciente et réfléchie. Ce projet fait suite à quelques implantations entre le Champ-de-Mars et l'Ecole normale. Le quartier se caractérise par un habitat pavillonnaire axé sur la construction de villas. A l'issue du remembrement du parcellaire agricole, le plan d'alignement est adopté par le conseil en octobre 1903. L'urbanisation du quartier se poursuit vers le sud entre l'Entre-deux-guerres.





4

Lundi
Montag
Monday

5

Mardi
Dienstag
Tuesday

6

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

7

Jeudi
Donnerstag
Thursday

8

Vendredi
Freitag
Friday

9

Samedi
Samstag
Saturday

10

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com



SEMCLOHR

ACHETEZ, LOUEZ en toute confiance
aux meilleures conditions :
appartements neufs, maisons individuelles,
locaux commerciaux, bureaux.

Le spécialiste de l'immobilier depuis 50 ans

56 avenue de la République • 68017 COLMAR Cedex

Tél.: 03 89 20 79 90 • Fax: 03 89 20 79 95

Courriel: contact@semclohr.fr • Site: www.semclohr.fr



18 rue Curie • Z.I. Nord • 68000 COLMAR

Le spécialiste de vos voyages

03 89 21 19 01 • info@formitours.fr • www.formitours.fr

Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 18h30 en continu
et le samedi de 9h à 12h. Accès parking gratuit



**ISOLATIONS
RAUSCHMAIER SAS**

Un spécialiste depuis 1950

**LAURÉAT
DU PALMARÈS
DES
ENTREPRISES**

**2001-2002
2005
2008
2009**

**Ordre
des architectes**

22 rue de Housen - 68000 COLMAR - Tél. 03 89 21 67 67
8 rue Pasteur Gérold - 67100 STRASBOURG - Tél. 03 88 79 15 19
Site internet: www.isolations-rauschmaier.fr

- Isolation extérieures des façade
- Bardages
- Isolation caves et greniers
- Ravalement et peinture des façades
- Isolation des tuyauteries (CALORIFUGEAGE)
- Projection de laine de roche pour traitements coupe-feu - thermique - acoustique

Devis gratuit

Qualifications nationales isolations
QUALIBAT EFF3 / CA7 - 3811 - 6121 - 7112 - 7132 - 7141 - 7142 - 7143



Vente et affûtage d'outils pour machines à BOIS, PVC, et ALU

Leitz Sàrl Colmar

8, rue E. Schwoerer - BP 51239
68012 Colmar Cedex
☎ 03 89 21 08 00
☎ 03 89 23 14 05
@ leitz-france@leitz.fr
Internet: www.leitz.fr

Fiabilité et professionnalisme à votre service

Vente
-Outils standards
-Outils sur mesure
-Conseils techniques

Affûtage
-Prise en charge
-Affûtage
-Livraison

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



PRÉFECTURE DU
HAUT-RHIN





11

Lundi
Montag
Monday

12

Mardi
Dienstag
Tuesday

13

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

14

Jeudi
Donnerstag
Thursday

15

Vendredi
Freitag
Friday

16

Samedi
Samstag
Saturday

17

Dimanche
Sonntag
Sunday

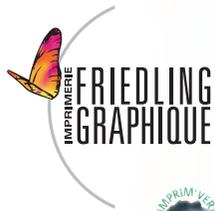


2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



J.M.S. Automobile MINI STORE

156 avenue d'Alsace - COLMAR
03 89 21 60 00



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
BROCHURES
CATALOGUES
DÉPLIANTS
PLV
PACKAGING
PRODUITS MARKETING DIRECT



47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr
Email : sylvie.edel@friedling.fr

Restaurant - Salon de thé - Brasserie
L'AMANDINE

Brigitte et Didier Schuwer
1 Place de la Cathédrale - Colmar - Tél. 03 89 23 66 82

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service

La promenade de la Lauch

En 1998, la rivière la Lauch a fait l'objet d'une renaturation de ses berges, et d'une régularisation de son débit. En parallèle, le chemin dit Lauch-Werb qui longe la rivière a été aménagé en promenade bucolique piétonne et cycliste qui fait la liaison vers le quartier des Maraîchers. Le

pont franchissant la Lauch entre les rues des Nénuphars et des Anémones s'intègre également dans son environnement grâce à son aménagement végétal. Coût total : 2 M€.





18

Lundi
Montag
Monday

19

Mardi
Dienstag
Tuesday

20

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

21

Jeudi
Donnerstag
Thursday

22

Vendredi
Freitag
Friday

23

Samedi
Samstag
Saturday

24

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



RUE DU
1^{er} CUIRASSIERS



PROMENADE DE
LA LAUCH



RUE DES
AUNES



Semaine 13

MARS 2013

25

Lundi
Montag
Monday

26

Mardi
Dienstag
Tuesday

27

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

28

Jeudi
Donnerstag
Thursday

29

Vendredi
Freitag
Friday

30

Samedi
Samstag
Saturday

31

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Paul KROELY Automobiles - Peugeot COLMAR
2a rue TIMKEN - 68000 COLMAR
Tél 03 89 24 66 66 www.paul-kroely-automobiles.fr



JOAQUIM ARMINDO ENTREPRISE GÉNÉRALE

j.armindo@armindo-joaquim.fr

9 rue Clément Ader / BP 90030

68127 Sainte Croix en Plaine Cedex

Tél. 03 89 23 60 03 - Fax 03 89 23 61 68

www.armindo-joaquim.fr

E. Leclerc



l'Orangerie

111, route de Neuf-Brisach 68000 COLMAR
Tél. 03 89 20 00 00 - e-mail : contact.socodis@scapalsace.fr

Du Lundi au Jeudi : 8h15 - 20h

Vendredi : 8h15 - 20h30 - Samedi : 8h15 - 20h

Pour votre santé, pratiquez une activité physique régulière. www.mangerbouger.com

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





ROUTE DE
ROUFFACH



A V R I L

AVRIL / APRIL / APRIL

L	M	M	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

Le quartier Ste-Marie

Jusqu'au début des années 1930, le secteur était couvert de champs. Il sera l'un des quartiers pilotes pour l'Office public H.L.M. créé par la ville en 1922. Parmi les premières opérations de l'office figurent les 349 logements de la Cité Jardins (1928-1931) réalisés par l'architecte communal Frédéric Walter, suivis des 172 logements de la Cité des Vosges (1930-1932) du même architecte. L'urbanisation du quartier nécessite la construction de l'école Pfister (1930-1931) et de son gymnase en 1938. A l'étroit dans ses murs, l'hôpital civil quitte le centre-ville et vient s'établir dans ce secteur entre 1932 et 1937. Après la seconde guerre, l'urbanisation se poursuit par la 1^{re} tranche de la Cité Wimpfeling (1950-1951) puis par la seconde en 1961-1963, suivie de l'installation du Centre de recherches agronomiques et de l'amorce de la zone industrielle sud. La 1^{re} pierre de l'église Sainte-Marie est posée en 1952 et l'édifice est consacré en 1961.





1

Lundi
Montag
Monday

2

Mardi
Dienstag
Tuesday

3

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

4

Jeudi
Donnerstag
Thursday

5

Vendredi
Freitag
Friday

6

Samedi
Samstag
Saturday

7

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

Viens jouer c'est rigolo !!

okidok
Le centre récré-actif

Nouveau!!
à Colmar

1000 m² En piste !!

1 à 12 ans

1 tour de KART OFFERT !!

L'endroit rêvé pour fêter ton anniversaire !

Valable à Okidok Colmar.
* Sur l'achat d'une entrée illimitée et sur présentation de ce coupon, offre non cumulable. Valable jusqu'au 31 décembre 2018

2 rue André Kiener - Espace Korzilius - 03 89 29 58 91

COLMAR CHARPENTES

CONSTRUCTION BOIS



- Maison ossature bois ■ Isolation BBC/Etanchéité à l'air
- Charpente traditionnelle et L.C ■ Aménagement extérieur

9 Allée Ettore Bugatti 68000 COLMAR Tél. 03 89 41 23 83
www.colmar-charpentes.com

M. BUECHER SARL

Electricité - Eclairages - Sanitaires - Chauffage - Energies renouvelables
Etude - Installation - SAV



160 rue du Ladhof 68000 COLMAR
 Tél. : 03 89 79 90 69 / Fax : 03 89 79 24 30
 E-mail : sarl.m-buecher@orange.fr



DECATHLON Colmar
 16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service





VOIR INFOS EN
DOUBLE PAGE
SUIVANTE

8

Lundi
Montag
Monday

9

Mardi
Dienstag
Tuesday

10

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

11

Jeudi
Donnerstag
Thursday

12

Vendredi
Freitag
Friday

13

Samedi
Samstag
Saturday

14

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Schoenenberger sa

Fondée en 1925

**COUVERTURE - ÉTANCHÉITÉ
ZINGUERIE - CHARPENTE
BARDAGE**



11, rue d'Altkirch
68027 Colmar Cedex
Téléphone 03 89 79 19 21
Télécopie 03 89 79 23 26

51, Avenue de Belgique
68110 Illzach Cedex
Téléphone 03 89 45 20 35
Télécopie 03 89 45 20 15

1, rue de l'Industrie
67730 Châtenois
Téléphone 03 90 57 30 05
Télécopie 03 88 82 13 05

E-mail: info@schoenenberger.fr

- Poêle à bois
- Tubages
- Poêle à granulé
- Four à bois



La chaleur
maîtrisée... **L&M**
t u b a g e

L&M 06 26 87 29 66 contact@lm-tubage.com
t u b a g e www.lm-tubage.com
12 place du Capitaine Dreyfus - 68 000 COLMAR



Petit Train Touristique de Colmar



Sarl TRAIN'S
2 rue Chauffour - F-68000 COLMAR
☎ +33 (0)3 89 24 19 82
www.colmarentrain.fr

DECATHLON

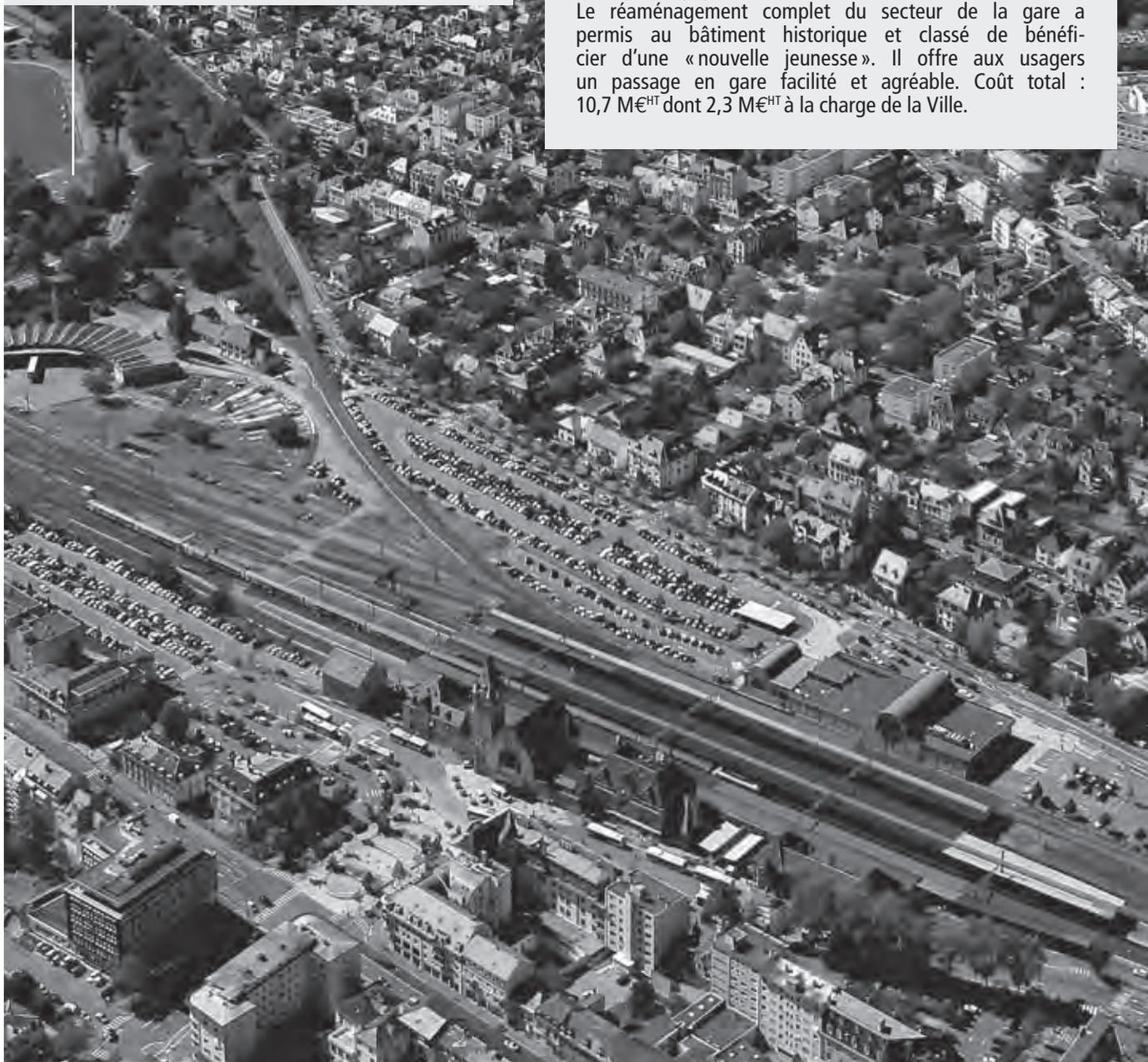
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service

Le boulodrome

En 2001, un boulodrome couvert a été construit rue du Tir près du stade des Cheminots. D'une surface totale de 772m², il permet la pratique de la boule lyonnaise sur 8 pistes de jeux. Coût : 200 000 €.



La Gare réaménagée à l'« est » et à l'« ouest »

La transformation du secteur de la Gare en pôle d'échange multimodal a été réalisée en 2005 avec, du côté est, un bâtiment de la gare mis en lumière évolutive et un grand parvis avec quatre bassins à niveaux illuminés la nuit. Deux parkings au sud offrent 221 places de stationnement gratuites et 53 places payantes.

Le réaménagement complet du secteur de la gare a permis au bâtiment historique et classé de bénéficier d'une « nouvelle jeunesse ». Il offre aux usagers un passage en gare facilité et agréable. Coût total : 10,7 M€^{HT} dont 2,3 M€^{HT} à la charge de la Ville.

L'ex-hôpital Baur

Après fermeture définitive de ses portes en juin 1994, le centre hospitalier des armées Baur devenait propriété de la Ville en août 1996. L'objectif affiché de la Municipalité était la transformation de ce complexe immobilier de deux hectares comportant 6 720 m² de bâtiments en un pôle d'activités tertiaires, moteur de la redynamisation économique du secteur ouest de la cité. Cette conversion réussie de friches militaires en pôle tertiaire a été citée en exemple au niveau national.

L'axe Europe/Liberté

A proximité, l'avenue de la Liberté a, elle aussi, fait l'objet d'un lifting complet. Cette restructuration a été réalisée en 2007 et 2008. Caractéristiques marquantes : les pistes cyclables ont été aménagées sur le terre-plein central. Le stationnement a été déplacé le long des chaussées. Un enrobé acoustique limitant le bruit des voitures a été posé. Coût : 740 000 €. L'aménagement se poursuivra en 2013 sur l'avenue de l'Europe pour un coût prévisionnel de 2,39 M€.

L'ancienne caserne Rapp et la place du Capitaine Dreyfus : un effet booster sur l'économie et l'emploi

Dès 2002, une deuxième opportunité d'acquisition d'emprise militaire à proximité immédiate de l'ex-hôpital Baur s'offrait à la Ville... qu'elle a saisie. Il s'agissait de l'ex-caserne Rapp. La Ville est entrée en possession de cet ensemble immobilier composé de cinq bâtiments sur 4 ha de terrain en mars 2007. L'ambition du Maire : assurer la reconversion de ce site, à l'instar de l'ex-hôpital Baur, en un pôle tertiaire. L'espace économique a été complété par une crèche, un espace de restauration et de détente ainsi qu'un espace public à la disposition des Colmariens. La Salle des Familles, d'une surface de 560 m², est proposée à la location des particuliers tout au long de l'année. Un espace sportif de 672 m² accueille les sportifs de la Société Athlétique Olympique. Enfin, un parking de **408 places** gratuites, nommé place du Capitaine Dreyfus, aménagé au centre du complexe, parachève cette réaffectation. Il se situe, pour les usagers du rail, à **moins de 5 minutes à pied de la gare SNCF.**

Ces deux opérations (Baur/Rapp) auront permis la création de **800 emplois**. Investissements privés réalisés au total : 35,625 M€.

Semaine 16

AVRIL 2013

15

Lundi
Montag
Monday

16

Mardi
Dienstag
Tuesday

17

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

18

Jeudi
Donnerstag
Thursday

19

Vendredi
Freitag
Friday

20

Samedi
Samstag
Saturday

21

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



ROUTE DE
WINTZENHEIM





22

Lundi
Montag
Monday

23

Mardi
Dienstag
Tuesday

24

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

25

Jeudi
Donnerstag
Thursday

26

Vendredi
Freitag
Friday

27

Samedi
Samstag
Saturday

28

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com

JOUEZ AUX ACHATS ET À LA SOURIS

1ÈRE LIVRAISON GRATUITE*, LES COURSES EN LIGNE MONOPRIX.FR

ON FAIT QUOI POUR VOUS AUJOURD'HUI? [MONOPRIX .fr](http://MONOPRIX.fr)

*VALABLE UNIQUEMENT POUR LA 1ÈRE COMMANDE, DÈS 70€ D'ACHATS (HORS ARTICLES MODE) ET POUR TOUTE COMMANDE MODE DÈS 60€ D'ACHATS. VOIR CONDITIONS GÉNÉRALES DE LIVRAISON SUR MONOPRIX.FR.

Monoprix SA - SA au capital de 61 751 696€ - 14-16, rue Marc Bloch - 92110 Clichy - 552 018 020 R.C.S. Nanterre.

**VOSSLOH-SCHWABE
FRANCE**

VS

A New Lighting Experience

S.à.r.l. au capital de 609 796,07€
Z.I. Nord - 20, rue A. Kiener
B.P. 21601 - F-68016 Colmar Cedex
Téléphone +33 (0)3 89 20 12 12
Télécopie +33 (0)3 89 41 31 49
vsf@vsf.vossloh-schwabe.com - www.vossloh-schwabe.com

NR

NICOLAS R. Couverture

ZINGUERIE-CHARPENTE-BARDAGE

28 rue Edouard Branly - Zone Industrielle Est - 68000 COLMAR
Tél. 03 89 23 12 55 - Fax 03 89 24 24 40
nicolas.r.couverture@gmail.com - www.nicolas-rc.fr

*À votre service
depuis 1977*

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





RUE DE
HERRLISHEIM



MAI

MAI / MAI / MAY

L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

Au cœur même de Colmar
13000m² de production

FLEURS LISCH
La nature à côté de chez vous



Géraniums, fleurs de jardin, plants potager, aromatiques, vivaces, arbre et arbustes, plantes de la maison.

126 route de Bâle - Colmar - www.fleurslisch.fr
Tél. 03 89 41 16 84 - Fax. 03 89 23 33 21



Agence Clientèle

18 rue Edouard Bénés
68027 COLMAR Cedex

Tel : 03.89.22.94.50
courriel : contact@cdeaux.fr

Le Cycle de l'Eau au Coeur de la Ville

EAU ASSAINISSEMENT EPURATION

M4 ACTIVE GROUP

Marketing Direct + Communication

Contact : 06 81 98 79 83

GILLES BOULEY

architecte DPLG

22 route de Neuf-Brisach 68000 COLMAR
tel : 03 89 23 37 69 fax : 03 89 24 01 59
E-mail : bouley.archi@caibro.net

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service

Le site du Biopôle

Durant l'année 1996, le site du Biopôle a vu le jour rue de Herrlisheim. Baptisé en 2009 Pôle d'Excellence en Agronomie et Viticulture Adrien Zeller, en hommage à l'ancien Président de la Région, il met en synergie sur plus de 6 hectares un ensemble d'entreprises et de départements universitaires en pointe dans les domaines de l'agroenvironnement et de la Vigne et du Vin. Coût, pour la Ville, des dernières implantations (IUT Génie Biologique, IUP Valorisation et Transformation des Productions Agricoles, Institut Vigne et Vin, CRITT RITMO dédié à l'innovation en agronomie) : plus de 14 M€.





29

Lundi
Montag
Monday

30

Mardi
Dienstag
Tuesday

1

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

2

Jeudi
Donnerstag
Thursday

3

Vendredi
Freitag
Friday

4

Samedi
Samstag
Saturday

5

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com

Al'Échevin RESTAURANT



Cuisine gastronomique et de terroir revisitée - Salle et Terrasse au bord de l'eau - Quartier Petite Venise
Tous les jours au déjeuner, formules à partir de EUR 19,- et au dîner, menus à partir de EUR 34,-



Hôtel **** Le Maréchal
4-6 Place des Six Montagnes Noires
68000 COLMAR
Tél. : 03 89 41 60 32
www.le-marechal.com



RUE DE LA
CROIX-BLANCHE

Crédit Mutuel Mobile

VENEZ DÉCOUVRIR NOS SOLUTIONS TÉLÉPHONIE

Crédit Mutuel Colmar St Joseph
Place Saint-Joseph - 68000 Colmar
Tél. : 08 20 80 97 89*

Crédit Mutuel Bartholdi
2, place de la Cathédrale - 68027 Colmar Cedex
Agences : 16, rue du Rempart - 68000 Colmar
28, rue Turenne - 68000 Colmar
Tél. : 08 20 81 10 81*

Crédit Mutuel Colmar Pasteur
16 b, avenue de la Liberté - 68000 Colmar
Tél. : 08 20 80 42 47*

Crédit Mutuel Enseignant
9, place de Lattre de Tassigny - 68027 Colmar Cedex
Tél. : 08 20 00 08 96*

Crédit Mutuel Mobile est un service de l'opérateur NRJ Mobile proposé par le Crédit Mutuel.

*0,12€ TTC/min

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



6

Lundi
Montag
Monday

7

Mardi
Dienstag
Tuesday

8

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

9

Jeudi
Donnerstag
Thursday

10

Vendredi
Freitag
Friday

11

Samedi
Samstag
Saturday

12

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



Le quartier Europe

Le 6 janvier 1960, un arrêté ministériel autorise l'urbanisation de toute la partie située à l'ouest de l'hôpital Pasteur qui se résumait alors à des champs. Etabli par l'architecte Gustave Stoskopf, le projet «zone à urbaniser par priorité» est approuvé par la Municipalité le 5 février 1962. Les accords ministériels, les subventions et les crédits sont accordés en juin 1963, permettant le démarrage des premiers chantiers soit près de 1400 logements dont 280 pour les rapatriés d'Afrique du Nord. Les premiers habitants emménagent à l'automne 1964. L'urbanisation se poursuit les années suivantes et atteint 3 000 logements en 1977, regroupant ainsi un Colmarien sur cinq. *Plus d'infos en double page suivante...*



Semaine 20

MAI 2013

13

Lundi
Montag
Monday

14

Mardi
Dienstag
Tuesday

15

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

16

Jeudi
Donnerstag
Thursday

17

Vendredi
Freitag
Friday

18

Samedi
Samstag
Saturday

19

Dimanche
Sonntag
Sunday



Pôle Habitat

Colmar ■ Centre Alsace ■ O.P.H.



au service du logement social

27 avenue de l'Europe - BP 30334
68006 Colmar Cedex

Tél. 03 89 22 77 22 - Fax 03 77 22 77 00
contact@polehabitat-alsace.fr - www.polehabitat-alsace.fr

La plaine de jeux de l'hôpital Pasteur

Dans le cadre du projet de renouvellement urbain du Palais-Royal, la plaine de jeux dite « de l'hôpital » a été aménagée en jardin public par la Ville de 2001 à 2004, en accord avec l'hôpital Pasteur, propriétaire des lieux. Coût : 320 000 €.



Le quartier Schweitzer

Le quartier Schweitzer est en cours de réaménagement. Il se traduit par la « dédensification » de l'habitat, une restructuration des bâtiments et des espaces extérieurs, pour offrir une meilleure qualité de vie aux habitants.

Le secteur du Palais-Royal

Depuis 1995, les ensembles d'habitat collectif des quartiers « Ouest » font l'objet d'une restructuration urbaine sans précédent. Les principales caractéristiques des opérations menées résident dans la « dédensification » de l'habitat par la reconstruction de logements à taille humaine, la réhabilitation et la résidentialisation d'immeubles existants, et l'aménagement des espaces extérieurs. Parallèlement la Ville a mis sur rail en 2012 un point de création d'un écoquartier d'une centaine de logements au cœur du quartier « Amsterdam ».



Le stade de l'Europe

Construit dans les années 70, le stade de l'Europe, situé à l'ouest du Stade Nautique, propose une piste d'athlétisme (rénovée) de 400 m, des terrains de hand-ball, basket-ball et volley-ball et rugby, des aires de lancer et de réception et des agrès, quatre pistes de quilles, une tribune de 420 places

assises, des vestiaires avec douches, salle de réunion et salle de musculation. Un espace technique et associatif destiné aux clubs d'athlétisme a été installé en 2003 et a ainsi permis l'homologation du stade pour l'organisation de compétitions régionales et interrégionales.



Le Stade Nautique

Le bassin couvert fut ouvert au public le 9 octobre 1967 et les bassins extérieurs le 1^{er} juin 1968. Les installations comprennent un bassin couvert de 25 x 15 m, un bassin olympique de 50 x 20 m, un bassin familial de 25 x 15 m doté d'un toboggan de 25 m, un bassin de natation de 1,40 m surmonté d'un toboggan de 50 m et une pataugeoire. Un parking de 85

places et un garage à vélo fermé sont situés devant l'entrée et un parking de 180 places se trouve en face de la piscine. En 2011 et 2012, des travaux d'isolation du bassin couvert, permettant des économies d'énergie, et de relooking du bâtiment ont été réalisés.

Semaine 21

MAI 2013

20

Lundi
Montag
Monday

21

Mardi
Dienstag
Tuesday

22

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

23

Jeudi
Donnerstag
Thursday

24

Vendredi
Freitag
Friday

25

Samedi
Samstag
Saturday

26

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES





ROUTE DE
WINTZENHEIM
↓

J U I N

JUIN / JUNI / JUNE

L	M	M	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com



100% sport, 100% plaisir

Centre de remise
en forme de
2700 m²
à côté de Colmar

Activités aquatiques :

- Aquabike • Aquaboxing
- Aquabuilding • Aqua Gym
- Aqua stretch • Aqua body.

Cours collectifs :

- Body Balance • Body Pump
- Sh'Bam • RPM • H.E.A.T.
- Abdos-fessiers
- Body sculpt • Step.

Musculation :

- Espace musculation
- Cardio-training.

Espace détente :

- Sauna • Hammam • Bar.

9h à 21h

7j/7

Piscine
chauffée 30°

Parking
gratuit P

Zone d'Activités Europe - 2 rue de l'Orge - 68124 LOGELBACH

Tél. : 03 89 24 90 74 - www.fitnesscolmar.com



VOLKSWAGEN COCCINELLE

GARAGE DITTEL

www.garage-dittel.com



1, rue J.M. Haussmann 68000 COLMAR

☎ 03 89 24 76 00

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





ROUTE DE
WINTZENHEIM



27

Lundi
Montag
Monday

28

Mardi
Dienstag
Tuesday

29

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

30

Jeudi
Donnerstag
Thursday

31

Vendredi
Freitag
Friday

1

Samedi
Samstag
Saturday

2

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



1 | Des impressions numériques de qualité offset

2 | Des courts et moyens tirages

3 | Des délais plus rapides



9, rue Lavoisier • Z.I. Nord • 68000 COLMAR
Tél. 03 89 41 06 82 • Fax 03 89 24 43 51
contact@sprintcolor.com • www.sprintcolor.com



E.G.W.

ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE WEISS

Portail électrique • Maison neuve
Rénovation • Installation de climatisation
Étude des chauffages électriques
Réseau informatique VDI

DÉPANNAGE 7/7 J.



12 rue de l'Abbaye d'Alspach - 68240 KIENTZHEIM
Tél. / Fax: 03 89 78 27 70
Portable: 06 81 50 14 39 - egweiss@hotmail.fr

Cabinet Delaroque
Société d'expertise comptable

L'accompagnement, au quotidien,
de tous vos projets !

10 rue des Marchands - 68000 COLMAR
☎ 03 89 21 61 55 - 📠 03 89 21 61 59
cabinet@delaroque.fr - www.cabinetdelaroque.fr

Studio Cré&lit

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service

LES JARDINS FAMILIAUX DU PFLIXBOURG





3

Lundi
Montag
Monday

4

Mardi
Dienstag
Tuesday

5

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

6

Jeudi
Donnerstag
Thursday

7

Vendredi
Freitag
Friday

8

Samedi
Samstag
Saturday

9

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com



J.M.S. Automobile

156 avenue d'Alsace - COLMAR
03 89 21 60 00



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
BROCHURES
CATALOGUES
DÉPLIANTS
PLV - PACKAGING
PRODUITS MARKETING DIRECT

1 rue Gutenberg - Z.I. n°2 - F 68170 RIXHEIM
Tél. : 03 89 65 54 65 - Fax : 03 89 65 51 15
Email : info@friedling.fr



47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr
Email : sylvie.edel@friedling.fr

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



Le Centre Europe

Le Centre Socio-Culturel Europe, situé 8 rue de Varsovie, a été construit en 1976. Dans le cadre de la réhabilitation du quartier, le Centre fait l'objet d'une restructuration. Le projet de rénovation, qui répond aux normes BBC (Bâtiment Basse Consommation), permettra de diminuer les coûts d'exploitation de 50 % par rapport au bâtiment existant. Il vise une extension de la salle de spectacle qui pourra accueillir 600 places dont 300 assises, une extension de la bibliothèque, la création d'un espace spécifique dédié à la jeunesse, l'adaptation du bâtiment aux Personnes à Mobilité Réduite, la réfection du 1^{er} étage et le déplacement de l'entrée principale sur la rue d'Amsterdam. Le Centre Europe deviendra ainsi tout à la fois un pôle culturel, un pôle associatif et un pôle de loisirs rayonnant sur la ville. Démarrés en automne 2011, les travaux devraient se terminer à l'automne 2013. Coût des travaux : 8,3 M€.



10

Lundi
Montag
Monday

11

Mardi
Dienstag
Tuesday

12

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

13

Jeudi
Donnerstag
Thursday

14

Vendredi
Freitag
Friday

15

Samedi
Samstag
Saturday

16

Dimanche
Sonntag
Sunday

**IDÉE
PLAISIR**

Votre Mini-bar
prêt pour
réaliser
36
cocktails
avec ou sans alcool



Excès d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.

Savourez l'été avec votre Mini-bar sur www.cocktalis.com



A. leimacher eurl
ramonage

12 place du Capitaine Dreyfus - 68 000 COLMAR

Tél. 09 66 42 92 31 - Fax 03 89 30 11 93

www.leimacher.fr



Alsace Electricité
Développement Création

ELECTRICITÉ

Installation électrique
Chauffage
Climatisation
Domotique
Réseau informatique
& téléphonique
Vidéo-surveillance
Faux plafond

Siège social :

ZI Nord

18 rue des Frères Lumière

68000 COLMAR

Tél. 03 89 24 41 71

Fax 03 89 41 67 11

E-mail : aedc@aedc.fr - www.aedc.fr

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR

Une équipe de sportifs à votre service





RUE DE BERNE



17

Lundi
Montag
Monday

18

Mardi
Dienstag
Tuesday

19

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

20

Jeudi
Donnerstag
Thursday

21

Vendredi
Freitag
Friday

22

Samedi
Samstag
Saturday

23

Dimanche
Sonntag
Sunday

Le quartier St-Vincent-de-Paul



Sous l'ancien régime, le quartier ne comprenait que des moulins et des établissements industriels principalement textiles, utilisant le cours du Logelbach. Les premières constructions n'apparaissent que vers 1925 : les 40 logements de la Cité Bel-fort de l'architecte Larcher, suivies de la Cité de la Fecht (162 logements) en 1933. Mais elles ne se généraliseront qu'après les années 1955 : Cité du Florimont (1956-1958), Cité Bel Air

(1960-1961), lotissement de la rue de Sigolsheim (1957-1959 et 1967-1969), lotissement les Vignes (1967-1972), logements SICCE route d'Ingersheim (1963), lotissement Robert Schuman à partir de 1974. Deux centres spirituels se sont implantés dans le quartier : la chapelle protestante Saint-Marc depuis 1894 et l'église Saint-Vincent-de-Paul consacrée en 1973.



Semaine 26

JUIN 2013

24

Lundi
Montag
Monday

25

Mardi
Dienstag
Tuesday

26

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

27

Jeudi
Donnerstag
Thursday

28

Vendredi
Freitag
Friday

29

Samedi
Samstag
Saturday

30

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

VOLS TOURISTIQUES

à partir de 35 €

Initiation
au pilotage
à partir de 175 €



Héli Travaux

03 89 77 20 28

Aérodrome de Colmar-Houssen
www.helitravaux.com



CHAUFFAGE - SANITAIRE
CLIMATISATION

Entreprise Pierre RUCKLY

Maison fondée en 1910

6a, rue du Vieux Muhlbach
68000 COLMAR

Tél. 03 89 80 13 39 - Fax 03 89 80 51 62

Mail : pierre.ruckly@wanadoo.fr

topcolor

www.topcolor.fr

L'expert en image numérique



topcolornuméric

Autant de services que de couleurs
depuis 30 ans !

- Communication géante et événementielle
- Communication adhésive
- Packaging
- Enseigne
- Stand
- Signalétique
- Décoration
- Affiche
- Matériel d'exposition

10 rue des Frères Lumière - BP 80355 - 68006 - COLMAR CEDEX

Tél. +33 (0)3 89 27 91 70 Fax +33 (0)3 89 27 20 92 info@topcolor.fr

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





RUE DES
MÉSANGES

RUE DE HUNAWIHR

JUILLET

JUILLET / JULI / JULY

L	M	M	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

LACARTE



LA CARTE DE FIDÉLITÉ MONOPRIX

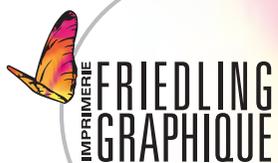
LIVRAISON GRATUITE*
ET DIRE QUE CERTAINS PAIENT
ENCORE LA LIVRAISON



À PARTIR DE 50€ D'ACHATS EN MAGASIN

ON FAIT QUOI POUR VOUS AUJOURD'HUI? **MONOPRIX.fr**

*Pour les magasins ouverts le dimanche. Voir conditions en magasin pour les produits sélectionnés.
Monoprix SA - SA au capital de 61 751 696€ - 14-16, rue Marc Bloch - 92110 Clichy - 552 018 020 R.C.S. Nanterre.



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
BROCHURES
CATALOGUES
DÉPLIANTS
PLV - PACKAGING
PRODUITS MARKETING DIRECT

1 rue Gutenberg - Z.I. n°2 - F 68170 RIXHEIM
Tél. : 03 89 65 54 65 - Fax : 03 89 65 51 15
Email : info@friedling.fr



47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr
Email : sylvie.edel@friedling.fr



DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



RUE DE LA
POUDRIÈRE





ROUTE
D'INGERSHEIM



1

Lundi
Montag
Monday

2

Mardi
Dienstag
Tuesday

3

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

4

Jeudi
Donnerstag
Thursday

5

Vendredi
Freitag
Friday

6

Samedi
Samstag
Saturday

7

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



AVENUE DE
LORRAINE





RUE DE
SIGOLSHEIM



8

Lundi
Montag
Monday

9

Mardi
Dienstag
Tuesday

10

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

11

Jeudi
Donnerstag
Thursday

12

Vendredi
Freitag
Friday

13

Samedi
Samstag
Saturday

14

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

IDÉE
PLAISIR

Votre Mini-bar
prêt pour
réaliser
36
cocktails
avec ou sans alcool



Cabot d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.

Savourez l'été avec votre Mini-bar sur www.cocktalis.com

- Fabricant de cabines de douche standard et sur mesure.
- Partenaire des installateurs sanitaires.
- Salle d'exposition 200 m².
- Miroirs et portes en verre.
- Architecture et verre.



sanio
cabines de douche

381 La Place
F 68910 Labaroche

Tél. : +33(0) 962 620 325
Fax : +33(0) 389 862 890
Mail: sanio@orange.fr
www.sanio.fr



Petit Train Touristique de Colmar



Sarl TRAIN'S
2 rue Chauffour - F-68000 COLMAR
☎ +33 (0)3 89 24 19 82
www.colmarentrain.fr

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



RUE DE
LA FORGE





RUE DES
MÉSANGES

ROUTE
D'INGERSHEIM

Semaine 29

JUILLET 2013

15

Lundi
Montag
Monday

16

Mardi
Dienstag
Tuesday

17

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

18

Jeudi
Donnerstag
Thursday

19

Vendredi
Freitag
Friday

20

Samedi
Samstag
Saturday

21

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



Le quartier St-Joseph/Mittelh

Dénommé d'après l'église Saint-Joseph consacrée en 1900, le quartier se forme peu à peu de part et d'autre de la voie ferrée Colmar-Munster (construite en 1868). Il bénéficie de l'extension de l'industrie (filature Herzog, usine Barth, tissage Gensbourger, manufacture Borocco et ateliers Klem). Antoine Herzog y fait construire la première cité ouvrière « Bagatelle » en 1870. L'urbanisation du quartier marquée dès la fin du XIX^e siècle et au début du XX^e siècle par de nombreuses maisons individuelles est complétée par la construction de bâtiments scolaires et militaires : l'école Hirn (1886-1887), l'école Pfeffel (1914), la caserne d'infanterie (1887-1889) et l'hôpital militaire (1892-1895). L'extension du quartier se poursuit après la seconde guerre par la construction des cités-habitations : Cité de France (1947-1959), Cité Langfurch (1948-1950 et 1954-1955) et Cité de la Mittelharth entre 1963 et 1968.



Semaine 30

JUILLET 2013

22

Lundi
Montag
Monday

23

Mardi
Dienstag
Tuesday

24

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

25

Jeudi
Donnerstag
Thursday

26

Vendredi
Freitag
Friday

27

Samedi
Samstag
Saturday

28

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com

ECO WASSER
 TRAITEMENT DE L'EAU
 ADoucISSEUR - PURIFICATEUR - FONTAINE
 ENTRETIEN TOUTES MARQUES
 DEVIS GRATUIT

Tél : 03 89 239 448
 Port : 06 76 85 22 97
contact@eco-wasser.com
www.eco-wasser.com
 5 rue Ettore Bugatti - ZA Mermoz
 68127 Sainte Croix en Plaine

EIFFAGE ÉNERGIE
 ALSACE FRANCHE-COMTÉ

ZI NORD
 24, rue des Frères Lumière
 F - 68013 COLMAR Cedex
 ☎ +33 (0)3 89 21 11 00
 ✉ +33 (0)3 89 21 11 07
 ✉ contact.colmar.energie@eiffage.com

INSTALLATIONS ÉLECTRIQUES INDUSTRIELLES ET TERTIAIRES HT - BT - CF
 AUTOMATISMES INDUSTRIELS + PROCESS CONTROL + INFORMATIQUE
 ELECTROMÉCANIQUE + MOTEURS + TRANSFORMATEURS + MAINTENANCE
 ÉCLAIRAGE PUBLIC, RESEAUX SECS, HTA, BT, TELECOM, GAZ, GENIE CIVIL
 INSTRUMENTATION + VANNES



CHAUFFAGE - SANITAIRE
CLIMATISATION

Entreprise Pierre RUCKLY

Maison fondée en 1910

6a, rue du Vieux Muhlbach
68000 COLMAR

Tél. 03 89 80 13 39 - Fax 03 89 80 51 62

Mail: pierre.ruckly@wanadoo.fr

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



PONT DU GÉNÉRAL
DE GAULLE

PLACE
SAINT-JOSEPH



RUE
STE-CATHERINE



ROUTE
D'INGERSHEIM



A O Û T

AOÛT / AUGUST / AUGUST

L	M	M	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	



25, rue Josué Hofer
68200 MULHOUSE

03 89 60 70 10

info@soludoc.pro

<http://www.soludoc.pro/>



**SoluDoc, Concessionnaire Xerox du Haut-Rhin,
Spécialiste en Solutions & Services Documentaires
pour les Entreprises**



Partenaire de vos innovations

Conception, Intégration,
installation, maintenance

- > Courants forts
- > Câblage d'armoires
- > Courants faibles
- > Automatismes
- > Intervention de dépannage
et de maintenance
- > Pompes et télégestion
- > Photovoltaïque



CLEMESSY

5 rue Lavoisier - ZI Nord
68027 COLMAR
Tél. + 33 (0)3 89 24 65 24
Fax + 33 (0)3 89 24 65 00
cy.colmar@clemessy.fr
www.clemessy.com



RUE DU
VAL-ST-GRÉGOIRE





RUE DU DR
ALBERT SCHWEITZER



Semaine 31

JUILLET - AOÛT 2013

29

Lundi
Montag
Monday

30

Mardi
Dienstag
Tuesday

31

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

1

Jeudi
Donnerstag
Thursday

2

Vendredi
Freitag
Friday

3

Samedi
Samstag
Saturday

4

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



RUE DE LA
MITTELHARTH
↓



RUE DU
VIEUX-MUHLBACH



5

Lundi
Montag
Monday

6

Mardi
Dienstag
Tuesday

7

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

8

Jeudi
Donnerstag
Thursday

9

Vendredi
Freitag
Friday

10

Samedi
Samstag
Saturday

11

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

Viens jouer c'est rigolo !!

okidok

Le centre récré-actif

à Colmar

1000 m² www.okidok.fr

Venez à plusieurs !!

2 rue André Kiener - Espace Korzilius - 03 89 29 58 91



L'endroit rêvé pour fêter ton anniversaire !

1 à 12 ans

okidok

1 entrée achetée =
-50% sur la 2ème entrée*

100 % Jeux
100 % Fun !!

Valable à Okidok Colmar.

*Sur l'achat d'une entrée limitée et sur présentation de ce coupon, offre non cumulable. Valable jusqu'au 31 décembre 2013



leclercdrive.fr
Vos courses en 7 clic !

ESPACE KORZILIUS
2, rue Kiener - 68000 COLMAR

Du Lundi au Jeudi : 9h - 19h30

Vendredi : 9h - 20h00 - Samedi : 9h - 19h00

Pour votre santé, pratiquez une activité physique régulière. www.mangerbouger.com

Vente et affûtage d'outils pour machines à BOIS, PVC, et ALU

leitz

Leitz Sàrl Colmar
8, rue E. Schwoerer - BP 51239
68012 Colmar Cedex
03 89 21 08 00
03 89 23 14 05
leitz-france@leitz.org
Internet: www.leitz.fr

Fiabilité et professionnalisme à votre service

Vente
-Outils standards
-Outils sur mesure
-Conseils techniques

Affûtage
-Prise en charge
-Affûtage
-Livraison



SEMCLOHR

ACHETEZ, LOUEZ en toute confiance
aux meilleures conditions :
appartements neufs, maisons individuelles,
locaux commerciaux, bureaux.

Le spécialiste de l'immobilier depuis 50 ans

56 avenue de la République • 68017 COLMAR Cedex

Tél.: 03 89 20 79 90 • Fax: 03 89 20 79 95

Courriel: contact@semclohr.fr • Site: www.semclohr.fr

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR

Une équipe de sportifs à votre service



AVENUE DE
LORRAINE





RUE DU
STAUFFEN



12

Lundi
Montag
Monday

13

Mardi
Dienstag
Tuesday

14

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

15

Jeudi
Donnerstag
Thursday

16

Vendredi
Freitag
Friday

17

Samedi
Samstag
Saturday

18

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com



 **Domaine Viticole**
de la Ville de **COLMAR**

Vins et Crémants d'Alsace

Sélection de vins d'ailleurs – Spiritueux

Caveau de vente et de dégustation

Faites votre choix parmi plus de 100 références

2 rue du Stauffen - 68000 Colmar

Tél : +33 (0)3 89 79 11 87 - Fax : +33 (0)3 89 80 38 66
contact@domaineviticolecolmar.fr - www.domaineviticolecolmar.fr



SCHERBERICH

ENTREPRISE GÉNÉRALE BÂTIMENT
TRAVAUX PUBLICS

RESTAURATION DE MONUMENTS HISTORIQUES
ET TAILLES DE PIERRES

PROMOTION IMMOBILIÈRE

162 rue du Ladhof - CS 21619 - **68016 COLMAR CEDEX**
Tél. 03 89 20 81 10 - Fax 03 89 20 42 59 - www.scherberich.com



ECO WASSER
TRAITEMENT DE L'EAU
ADOUCCISSEUR - PURIFICATEUR - FONTAINE
ENTRETIEN TOUTES MARQUES
DEVIS GRATUIT

Tél : 03 89 239 448
Port : 06 76 85 22 97
contact@eco-wasser.com
www.eco-wasser.com
5 rue Ettore Bugatti - ZA Mermoz
68127 Sainte Croix en Plaine

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





AVENUE DE
LORRAINE



19

Lundi
Montag
Monday

20

Mardi
Dienstag
Tuesday

21

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

22

Jeudi
Donnerstag
Thursday

23

Vendredi
Freitag
Friday

24

Samedi
Samstag
Saturday

25

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

COLMAR CHARPENTES CONSTRUCTION BOIS



- Maison ossature bois ■ Isolation BBC/Etanchéité à l'air
- Charpente traditionnelle et L.C ■ Aménagement extérieur

9 Allée Ettore Bugatti 68000 COLMAR Tél. 03 89 41 23 83
www.colmar-charpentes.com

MONOPRIX

NON

AU QUOTIDIEN

QUOTIDIEN

Monoprix SA - SA au capital de 61 756 686€ - 14,16 rue Marc Bloch - 92110 Cligny - 552 018 020 R.C.S. Nanterre.

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



ROUTE
D'INGERSHEIM

RUE DU
MUSCAT



Le centre de loisirs de la Waldeslust

Le parc d'infrastructures sportives colmariennes s'est fortement renforcé depuis quelques années. L'une des plus belles salles d'escrime d'Europe se situe à la Waldeslust sur une surface totale de 1 038 m². Opérationnelle depuis 2009, elle comprend huit pistes métalliques complétées par quatre pistes d'entraînement sur une surface de 690 m² mais égale-

ment 348 m² de locaux annexes (vestiaires, sanitaires, salle de musculation, bureaux, et salle de réunion). Le « plus » de cette infrastructure réside dans l'utilisation de matériaux naturels, dans l'esprit d'une politique de développement durable. Coût : 1,9 M€^{TTC}.

SEPTEMBRE

SEPTEMBRE / SEPTEMBER / SEPTEMBER

L	M	M	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						



RUE CHARLES-MARIE
WIDOR



Semaine 35

AOÛT - SEPTEMBRE 2013

26

Lundi
Montag
Monday

27

Mardi
Dienstag
Tuesday

28

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

29

Jeudi
Donnerstag
Thursday

30

Vendredi
Freitag
Friday

31

Samedi
Samstag
Saturday

1

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

LE SPÉCIALISTE DES ASSURANCES PROFESSIONNELLES



www.assurances-colmar.fr

43, Grand'Rue - 68000 COLMAR

Tél.03 89 24 25 24 - Fax.03 89 24 23 22 • frankk.spieesser@agents.allianz.fr



PARTICULIERS • PROFESSIONNELS • ENTREPRISES

SOVIA



LOTISSEUR - AMÉNAGEUR FONCIER
10 place du Capitaine Dreyfus - 68000 COLMAR

Tél. 03 89 22 95 10

E-mail : s.g@sovia-68.fr - Site : www.sovia-68.fr

Réaliser
un cadre de vie
harmonieux

Gérant: S. GEORGENTHUM

Ingénieur E.N.S.A.I.S.:
O. GEORGENTHUM

Membre du SNAL

Cabinet
Société d'expertise comptable
Delarogue

L'accompagnement, au quotidien,
de tous vos projets !

10 rue des Marchands - 68000 COLMAR

☎ 03 89 21 61 55 - 📠 03 89 21 61 59

cabinet@delarogue.fr - www.cabinetdelarogue.fr

Studio Cré&lit

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



L'école maternelle Barrès

Suite à l'ajustement de la carte scolaire, l'école maternelle Barrès a fait l'objet d'une profonde rénovation avec la création de deux salles de classes, une salle de jeux et de repos, ainsi que la construction d'un bâtiment accolé à l'ancien, composé de salles de classes, d'une bibliothèque et du restaurant scolaire. Coût : 1 M€.



2

Lundi
Montag
Monday

3

Mardi
Dienstag
Tuesday

4

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

5

Jeudi
Donnerstag
Thursday

6

Vendredi
Freitag
Friday

7

Samedi
Samstag
Saturday

8

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



ISOLATIONS RAUSCHMAIER SAS

Un spécialiste depuis 1950

**LAURÉAT
DU PALMARÈS
DES
ENTREPRISES
2001-2002
2005
2008
2009**

22 rue de Housen - 68000 COLMAR - Tél. 03 89 21 67 67
8 rue Pasteur Gérod - 67100 STRASBOURG - Tél. 03 88 79 15 19
Site internet: www.isolations-rauschmaier.fr

- Isolation extérieures des façade
- Bardages
- Isolation caves et greniers
- Ravèlement et peinture des façades
- Isolation des tuyauteries (CALORIFUGEAGE)
- Projection de laine de roche pour traitements coupe-feu - thermique - acoustique

Ordre
des architectes

Devis gratuit

Qualifications nationales isolations
QUALIBAT EFF3 / CA7 - 3811 - 6121 - 7112 - 7132 - 7141 - 7142 - 7143



AUDI A1 SPORTBACK

GARAGE DITTEL

Vorsprung durch Technik



www.garage-dittel.com

1, rue J.M. Haussmann 68000 COLMAR

03 89 24 76 00

18 rue Curie • Z.I. Nord • 68000 COLMAR
Le spécialiste de vos voyages
03 89 21 19 01 • info@formitours.fr • www.formitours.fr
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 18h30 en continu
et le samedi de 9h à 12h. Accès parking gratuit

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





RUE
DU LADHOF



9

Lundi
Montag
Monday

10

Mardi
Dienstag
Tuesday

11

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

12

Jeudi
Donnerstag
Thursday

13

Vendredi
Freitag
Friday

14

Samedi
Samstag
Saturday

15

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES





16

Lundi
Montag
Monday

17

Mardi
Dienstag
Tuesday

18

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

19

Jeudi
Donnerstag
Thursday

20

Vendredi
Freitag
Friday

21

Samedi
Samstag
Saturday

22

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



SOCIÉTÉ COLMARIENNE DE CHAUFFAGE URBAIN

« Une énergie propre pour un développement durable »

16 rue Henry Wilhelm
68027 COLMAR CEDEX
Tél. : 03 89 41 01 57 - Fax: 03 89 23 90 83
Mail : info@sccu-colmar.fr



- CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES
- MENUISERIES MÉTALLIQUES
- MÉTALLERIE

LA PASSION DU MÉTAL

8 rue des Frères Lumière - BP 31335
68013 COLMAR Cedex France
Tél. (33) 03 89 21 17 00
Fax (33) 03 89 21 17 17
e-mail : eurometal@eurometal.fr
www.eurometal.fr



LE PLUS GRAND UNIVERS DE LA MONTRE ET UN SERVICE APRÈS VENTE DE QUALITÉ

UNE CINQUANTAINE DE MARQUES DONT



Heure & MONTRES

4 place de l'École - 68000 COLMAR
Tél. 03 89 21 75 55



DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



Le parking Lacarre

La place Lacarre a fait l'objet d'une véritable transformation en 2007. Un parking silo offre 690 places de stationnement dont 392 gratuites. Sur la partie au sud de la place, en façade de la rue de la Cavalerie 94 logements ont été construits bénéficiant de 110 places de stationnement en souterrain.



La chaufferie au bois

L'ancienne Centrale Thermique fonctionnait au fuel, puis suite au choc pétrolier fin des années 70, une chaudière à charbon a été installée en 1981. A partir de 2003, le charbon est abandonné au profit du fuel. Mais dès 2006, des études ont été lancées pour remplacer le fuel par une énergie renouvelable, en l'occurrence le bois. Ainsi, en mai 2010 a démarré la construction d'une nouvelle chaufferie biomasse sur le

site de la Centrale Thermique. Elle a été mise en service en novembre 2011. D'une puissance de 8 MW, l'équipement alimente l'équivalent de 16 000 logements. **Les foyers concernés y trouvent un avantage financier à travers le taux de TVA réduit à 5,5 % sur leur facture d'énergie.** Coût : 6,5 M€^{HT}.

23

Lundi
Montag
Monday

24

Mardi
Dienstag
Tuesday

25

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

26

Jeudi
Donnerstag
Thursday

27

Vendredi
Freitag
Friday

28

Samedi
Samstag
Saturday

29

Dimanche
Sonntag
Sunday



FRIEDLING IMPRIMERIE GRAPHIQUE



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
BROCHURES
CATALOGUES
DÉPLIANTS
PLV
PACKAGING
PRODUITS MARKETING DIRECT

1 rue Gutenberg - Z.I. n° 2 - F 68170 RIXHEIM
Tél. : 03 89 65 54 65 - Fax : 03 89 65 51 15
Email : info@friedling.fr

47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr
Email : sylvie.edel@friedling.fr





RUE
BEETHOVEN
↓

OCTOBRE

OCTOBRE / OKTOBER / OCTOBER

L	M	M	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

NOTES





Semaine 40

SEPTEMBRE - OCTOBRE 2013

30

Lundi
Montag
Monday

1

Mardi
Dienstag
Tuesday

2

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

3

Jeudi
Donnerstag
Thursday

4

Vendredi
Freitag
Friday

5

Samedi
Samstag
Saturday

6

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74

www.fitnesscolmar.com

50L

VOYEZ PLUS

GRAND



auto-market colmar s.a.

124 route de Neuf Brisach - COLMAR

03 89 20 30 80



ENTREPRISE GÉNÉRALE
ZWICKERT

Génie Civil - Bâtiment Industriel
Réparation béton - Rénovation
Restauration - Ravalement
Briques de parement
Isolation extérieure
Terrassement
Canalisation



9 avenue de la Foire aux Vins • 68000 COLMAR

construction@zwickert.fr • www.zwickert.fr

Tél. 03 89 21 61 71

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR

Une équipe de sportifs à votre service





7

Lundi
Montag
Monday

8

Mardi
Dienstag
Tuesday

9

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

10

Jeudi
Donnerstag
Thursday

11

Vendredi
Freitag
Friday

12

Samedi
Samstag
Saturday

13

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Déchetterie du Ladhof
Tél. 03 89 23 65 30

Déchetterie Europe
Tél. 03 89 27 50 93

Déchetterie de l'Ill
Tél. 06 75 76 25 53

172 rue du Ladhof - 68000 COLMAR
Tél. 03 89 21 09 50 - Fax 03 89 21 09 51
E-mail: info@rohr.fr - Internet: www.rohr.fr

VOLS TOURISTIQUES

à partir de 35 €

initiation
au pilotage
à partir de 175 €



Héli Travaux

03 89 77 20 28

Aérodrome de Colmar-Houssen
www.helitravaux.com



1 Des impressions numériques
de qualité offset

2 Des courts
et moyens tirages

3 Des délais plus rapides



9, rue Lavoisier • Z.I. Nord • **68000 COLMAR**
Tél. 03 89 41 06 82 • Fax 03 89 24 43 51
contact@sprintcolor.com • www.sprintcolor.com

DECATHLON

A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service





Le Parc Expo

Le Parc Expo de Colmar est devenu en quelques années un outil polyvalent exceptionnel pour les spectacles et les grands événements professionnels. Il a tout d'abord bénéficié en 1999 des travaux d'agrandissement et de rénovation du théâtre de plein air. La capacité d'accueil de la coquille est passée de 6 600 places à 9 990, pour un coût de 3M€. Plus récemment, le Hall 1 s'est vu transformé en un véritable centre de congrès avec une tribune télescopique de 1 400 places. Ce nouvel outil va projeter le Parc Expo vers une nouvelle dynamique (coût : 7 M€ dont 5,3 M€ à la charge de la Ville).

14

Lundi
Montag
Monday

15

Mardi
Dienstag
Tuesday

16

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

17

Jeudi
Donnerstag
Thursday

18

Vendredi
Freitag
Friday

19

Samedi
Samstag
Saturday

20

Dimanche
Sonntag
Sunday

Le quartier St-Antoine/Ladhof

Secteur à ancienne vocation agricole et viticole, le quartier a été marqué par le port du canal inauguré en 1864, les Usines municipales construites en 1868 mais surtout par les filatures André Kiener, Schoewer-Hartmann et Benkhard-Koehler. L'extension se fait le long de la route de Neuf-Brisach. Tout un quartier se constitue, où au début du siècle fut construite l'école Jean Macé. L'essor de l'usine Kiener, agrandie après un incendie en 1886, contribue fortement à l'accroissement de la population de ce quartier. Par la suite, la Cité de la Soie est édifiée en 1926 par les architectes Voelkel & Wolff. En 1928, l'architecte Gustave Umbdenstock construit les maisons ouvrières de la rue Kuhlmann. De 1932 à 1934, d'autres logements H.L.M. voient le jour le long de la route de Sélestat édifiés par Eugène et Eugène-Jean Adelbrecht. Le lotissement des Bonnes Gens voit le jour après guerre en 1960. Fondée en 1926, la paroisse ne pose la 1^{re} pierre de l'église dédiée à Saint-Antoine qu'en 1938. Elle est consacrée en 1950. Au nord, en 1958-1959, le secteur agricole fait peu à peu place à la zone industrielle.

Le quartier dit du Ladhof a été un quartier agricole jusqu'au début du XX^e siècle, traversé par le chemin qui menait de Colmar au port fluvial du Ladhof (mentionné dès 1337). En 1805, la ville transfère dans ce secteur le cimetière communal. L'urbanisation du quartier n'intervient que bien plus tard dans le cadre de la reprise économique après la 1^{re} guerre. Priorité est alors donnée au logement. En 1926, les architectes Voelkel et Wolff construisent les 280 logements de la Cité de la Soie suivis en 1928 par les maisons ouvrières de la rue Kuhlmann réalisés par l'architecte Gustave Umbdenstock.





21

Lundi
Montag
Monday

22

Mardi
Dienstag
Tuesday

23

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

24

Jeudi
Donnerstag
Thursday

25

Vendredi
Freitag
Friday

26

Samedi
Samstag
Saturday

27

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

DECATHLON

A FOND LA FORME

**COLMAR
À 2 MN
DU PARC EXPO**



DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Tél. 03 89 21 55 30 - Fax 03 89 21 55 31

Une équipe de sportifs à votre service

Tous les jours de 9h00 à 19h30
Samedi de 9h00 à 19h00

M. BUECHER SARL

Electricité - Eclairages - Sanitaires - Chauffage - Energies renouvelables
Etude - Installation - SAV



160 rue du Ladhof 68000 COLMAR
Tél. : 03 89 79 90 69 / Fax : 03 89 79 24 30
E-mail : sarl.m-buecher@orange.fr

Au cœur même de Colmar
13000m² de production

FLEURS LISCH

La nature à côté de chez vous



Géraniums, fleurs de jardin, plants potager, aromatiques, vivaces, arbre et arbustes, plantes de la maison.

126 route de Bâle - Colmar - www.fleurslisch.fr
Tél. 03 89 41 16 84 - fax. 03 89 23 33 21

DECATHLON
A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



L'Hôtel de Police

L'Hôtel de Police se situe idéalement à l'intersection de la rue de la Cavalerie et de la route de Sélestat. D'une surface utile de 2550 m², il a permis le regroupement sur le même site des services de police auparavant dispersés. Coût : 8,9 M€.



La piscine Aqualia

Située rue du Pigeon, la piscine Aqualia a ouvert ses portes en décembre 2003. Un bassin principal avec fond mobile, un bassin d'initiation, une grande patageoire, un bassin ludique avec banc, cascade et jets massants, deux toboggans et leur bassin de réception, sans oublier l'espace dédié aux soins du corps (hammam, sauna et solarium) et la section bains/douches sont à la disposition des usagers. Le coût de cette réalisation s'est élevé à 10 M€.

NOVEMBRE

NOVEMBRE / NOVEMBER / NOVEMBER

L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

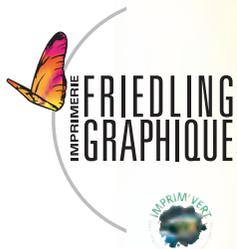


2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

Vialis L'esprit léger au quotidien!

·Électricité et Gaz naturel
 ·TV par câble, Internet et Téléphonie
 ·Éclairage et Signalisation

100% sport, 100% plaisir



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
 BROCHURES
 CATALOGUES
 DÉPLIANTS
 PLV
 PACKAGING
 PRODUITS MARKETING DIRECT

1 rue Gutenberg - Z.I. n° 2 - F 68170 RIXHEIM
 Tél. : 03 89 65 54 65 - Fax : 03 89 65 51 15 - Email : info@friedling.fr
 47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
 Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr - Email : sylvie.edel@friedling.fr

Trace
 Bien plus que du transport

Plus d'infos : Allô Trace 03 89 20 80 80 - www.trace-colmar.fr



DECATHLON Colmar
 16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service



ROUTE DE NEUF-BRISACH





RUE
BILLING
↓

Semaine 44

OCTOBRE - NOVEMBRE 2013

28

Lundi
Montag
Monday

29

Mardi
Dienstag
Tuesday

30

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

31

Jeudi
Donnerstag
Thursday

1

Vendredi
Freitag
Friday

2

Samedi
Samstag
Saturday

3

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

* Tests à but non médical. Photos non contractuelles.



Centre Acoustique Médical

Les professionnels de l'audition !



- ✓ Spécialiste en aides auditives et en acouphène
- ✓ Entretien et réglages gratuits
- ✓ Garantie 4 ans contre la panne

© rictis - www.audiocentre.fr



Suivi gratuit à vie

TEST D'AUDITION* ET ESSAIS GRATUITS !

COLMAR - Rue Reiset - Tél. 03 89 41 13 47

SELESTAT - Rue Poincaré - Tél. 03 88 08 68 57

MUNSTER - Rue 9e zouaves - Tél. 03 89 77 29 94

Aide auditive contour d'oreille



E.G.W.

ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE WEISS

Portail électrique • Maison neuve
 Rénovation • Installation de climatisation
 Étude des chauffages électriques
 Réseau informatique VDI

DÉPANNAGE 7/7 J.



12 rue de l'Abbaye d'Alspach - 68240 KIENTZHEIM

Tél. / Fax: 03 89 78 27 70

Portable: 06 81 50 14 39 - egweiss@hotmail.fr



ENTREPRISE GÉNÉRALE BÂTIMENT
 TRAVAUX PUBLICS

RESTAURATION DE MONUMENTS HISTORIQUES
 ET TAILLES DE PIERRES

PROMOTION IMMOBILIÈRE

162 rue du Ladhof - CS 21619 - 68016 COLMAR CEDEX

Tél. 03 89 20 81 10 - Fax 03 89 20 42 59 - www.scherberich.com



DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR

Une équipe de sportifs à votre service

A FOND LA FORME



RUE AMPÈRE



RUE DE LA BLEICH





RUE DU
GRILLENBREIT



4

Lundi
Montag
Monday

5

Mardi
Dienstag
Tuesday

6

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

7

Jeudi
Donnerstag
Thursday

8

Vendredi
Freitag
Friday

9

Samedi
Samstag
Saturday

10

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

MONOPRIX FAITES VOS COURSES UN PEU BEAUCOUP À LA FOLIE !

MONOPRIX COLMAR - 66, RUE DES CLÉS
 DU LUNDI AU SAMEDI DU 8H00 À 20H

ON FAIT QUOI POUR VOUS AUJOURD'HUI? [MONOPRIX .fr](http://MONOPRIX.fr)

Monoprix SA - SA au capital de 61 751 696€ - 14-16, rue Marc Bloch - 92110 Clichy - 552 018 020 R.C.S. Nanterre.



HEINTZ
 SERRURERIE - SÉCURITÉ

- Portes de haute sécurité appartements et pavillons
- Portails et clôtures
- Automatismes FAAC
- Portes de garage

182 rue du Ladhof
 68000 COLMAR
 1 rue Saint Jean
 68000 COLMAR
 Tél. 03 89 41 31 33
 Fax : 03 89 23 79 71
info@serrurerie-heintz.com
www.serrurerie-heintz.com



DÉPANNAGE
 24h/24



1883-2013



DECATHLON Colmar
 16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service

LES JARDINS FAMILIAUX DU DORNIG





11

Lundi
Montag
Monday

12

Mardi
Dienstag
Tuesday

13

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

14

Jeudi
Donnerstag
Thursday

15

Vendredi
Freitag
Friday

16

Samedi
Samstag
Saturday

17

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES



RUE DU CHÊNE





RUE DE LA SOIE



18

Lundi
Montag
Monday

19

Mardi
Dienstag
Tuesday

20

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

21

Jeudi
Donnerstag
Thursday

22

Vendredi
Freitag
Friday

23

Samedi
Samstag
Saturday

24

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Vivre le progrès

Liebherr-France SAS
 2 avenue Joseph Rey, B. P. 90287, 68005 Colmar Cedex
www.liebherr.com

LIEBHERR



**Alsace Electricité
 Développement Création**

ELECTRICITÉ

Installation électrique
 Chauffage
 Climatisation
 Domotique
 Réseau informatique
 & téléphonique
 Vidéo-surveillance
 Faux plafond

Siège social :
 ZI Nord
 18 rue des Frères Lumière
 68000 COLMAR
Tél. 03 89 24 41 71
 Fax 03 89 41 67 11
 E-mail : aedc@aedc.fr - www.aedc.fr

**Cabinet
 Delaroque**
 Société d'expertise comptable

*L'accompagnement, au quotidien,
 de tous vos projets !*

10 rue des Marchands - 68000 COLMAR
 © 03 89 21 61 55 - 03 89 21 61 59
cabinet@delaroque.fr - www.cabinetdelaroque.fr

Studio Cré&lin

DECATHLON
 A FOND LA FORME

DECATHLON Colmar
 16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service



RUE DU NOYER





RUE DU PIGEON

DECEMBRE

DECEMBRE / DEZEMBER / DECEMBER

L	M	M	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					



Schroll, 
le recyclage et la gestion durable de vos déchets


Une philosophie du recyclage innovante.

 26, rue Edouard Branly | 68000 COLMAR
Tél. +33 (0)3 89 41 52 40

PFASTATT Tél. +33 (0)3 89 57 15 93
STRASBOURG Tél. +33 (0)3 88 40 58 40

 **SCHROLL**
www.schroll.fr

© Schroll 05/2012

DECATHLON **DECATHLON Colmar**
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
A FOND LA FORME Une équipe de sportifs à votre service

Le Colmar Stadium

Construit en 2001, le Colmar Stadium est un complexe sportif qui peut accueillir des compétitions de niveau national. S'étendant de part et d'autre du Canal de la Lauch, il comprend un terrain d'honneur avec une tribune de 1400 places assises, deux terrains annexes, un terrain synthétique et deux pistes de quilles St-Gall. Une tribune supplémentaire de 704 places assises (dont 16 places réservées aux personnes à mobilité réduite) a été inaugurée le 22 novembre 2012. Coût des aménagements complémentaires : 1,4 M€ dont 350 000€ pour la nouvelle tribune.





La base nautique de Colmar-Houssen

La base nautique de Colmar-Houssen connaît, depuis son inauguration en juillet 2009, un succès grandissant. Tout est réuni pour que les visiteurs s'y sentent bien ; une plage de 380 m de long, dont 250 m ouverts à la baignade, des aires de jeux prévues pour tous les âges comme par exemple un terrain de beach volley et deux terrains de beach soccer. Avec une capacité de 135 000 visiteurs par saison, le complexe propose au public diverses activités. Coût total de l'opération : 2,5 M€^{HT}.

Semaine 48

NOVEMBRE - DÉCEMBRE 2013

25

Lundi
Montag
Monday

26

Mardi
Dienstag
Tuesday

27

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

28

Jeudi
Donnerstag
Thursday

29

Vendredi
Freitag
Friday

30

Samedi
Samstag
Saturday

1

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com

M4 ACTIVE GROUP

Marketing Direct + Communication

Contact : 06 81 98 79 83



VOLKSWAGEN COCCINELLE

GARAGE DITTEL

www.garage-dittel.com



1, rue J.M. Haussmann 68000 COLMAR

03 89 24 76 00



leclercdrive.fr
Vos courses en 7 clics !

ESPACE KORZILIUS
2, rue Kiener - 68000 COLMAR

Du Lundi au Jeudi : 9h - 19h30
 Vendredi : 9h - 20h00 - Samedi : 9h - 19h00

Pour votre santé, pratiquez une activité physique régulière. www.mangerbouger.com



DECATHLON Colmar

16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service



124 - LE QUARTIER SAINT-ANTOINE/LADHOF



AVENUE JOSEPH REY



2

Lundi
Montag
Monday

3

Mardi
Dienstag
Tuesday

4

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

5

Jeudi
Donnerstag
Thursday

6

Vendredi
Freitag
Friday

7

Samedi
Samstag
Saturday

8

Dimanche
Sonntag
Sunday

Le quartier des Maraîchers

Ancien secteur agricole, l'urbanisation de ce quartier a été tardive. Si le quartier de la Semm voit le jour dans les années 1950-1960, l'ensemble du quartier ne se construit qu'à partir du début des années 1970 jusqu'à nos jours.





9

Lundi
Montag
Monday

10

Mardi
Dienstag
Tuesday

11

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

12

Jeudi
Donnerstag
Thursday

13

Vendredi
Freitag
Friday

14

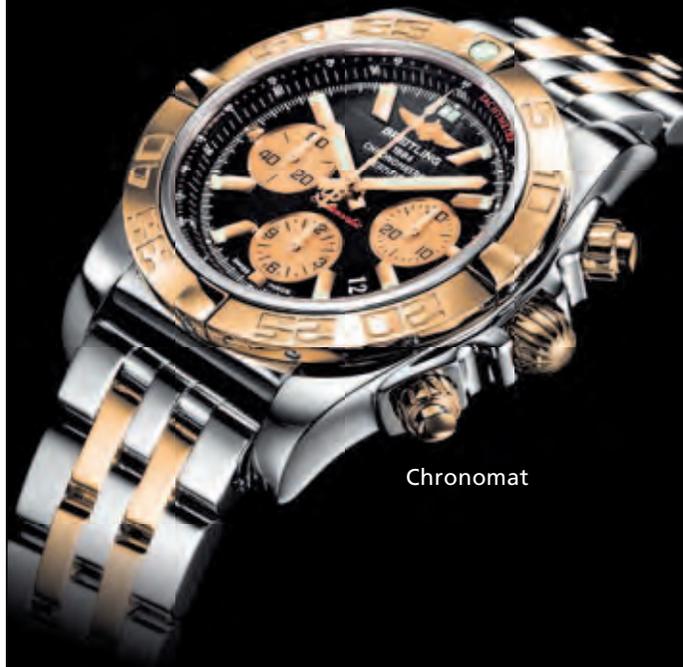
Samedi
Samstag
Saturday

15

Dimanche
Sonntag
Sunday



INSTRUMENTS POUR PROFESSIONNELS™



Chronomat

ROEDELSPERGER 1898

Didier KUHN

Horloger Joaillier Fabricant

42 rue des Têtes - 68000 COLMAR
Tél : 03 89 41 23 25





RUE DE
LA SEMM



16

Lundi
Montag
Monday

17

Mardi
Dienstag
Tuesday

18

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

19

Jeudi
Donnerstag
Thursday

20

Vendredi
Freitag
Friday

21

Samedi
Samstag
Saturday

22

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



KUNEGEL
COLMAR

Notre métier, Vous transporter



42, rue des Jardins • 68000 Colmar
 Tél. 03 89 24 65 65
kunegel@l-k.fr • www.l-k.fr



**ISOLATIONS
RAUSCHMAIER SAS**

Un spécialiste depuis 1950

**LAURÉAT
DU PALMARÈS
DES
ENTREPRISES
2001-2002
2005
2008
2009**

- Isolation extérieures des façade
- Bardages
- Isolation caves et greniers
- Ravèlement et peinture des façades
- Isolation des tuyauteries (CALORIFUGAGE)
- Projection de laine de roche pour traitements coupe-feu - thermique - acoustique

Devis gratuit

22 rue de Housen - 68000 COLMAR - Tél. 03 89 21 67 67
 8 rue Pasteur Gérold - 67100 STRASBOURG - Tél. 03 88 79 15 19
 Site internet: www.isolations-rauschmaier.fr

Qualifications nationales isolations
 QUALIBAT EFF3 / CA7 - 3811 - 6121 - 7112 - 7132 - 7141 - 7142 - 7143



**Traiteur
Organisateur de réceptions**

12 rue de l'Église
 68000 COLMAR
 Tél. 03 89 41 26 46
contact@traiteur-thomas.com
www.traiteur-thomas.com



IMPRIMÉS DE PRESTIGE
 BROCHURES
 CATALOGUES
 DÉPLIANTS
 PLV
 PACKAGING
 PRODUITS MARKETING DIRECT



47 route de Lapoutroie - 68240 KAYSERSBERG
 Tél. : 03 89 47 14 00 - www.friedling.fr
 Email : sylvie.edel@friedling.fr



DECATHLON Colmar
 16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
 Une équipe de sportifs à votre service





VOIR INFOS EN
DOUBLE PAGE
SUIVANTE

23

Lundi
Montag
Monday

24

Mardi
Dienstag
Tuesday

25

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

26

Jeudi
Donnerstag
Thursday

27

Vendredi
Freitag
Friday

28

Samedi
Samstag
Saturday

29

Dimanche
Sonntag
Sunday



2 rue de l'orge - 68124 LOGELBACH - 03 89 24 90 74
www.fitnesscolmar.com



Jeux et jouets en bois
Cartes d'art et plein
d'autres idées cadeaux

Place des Dominicains
COLMAR
Tél. 03 89 23 06 07

LE HAMEAU



Cabinet HAGENMULLER SA

Ingénieurs Conseils
BÂTIMENT - GÉNIE CIVIL - INFRASTRUCTURES

7 rue Kléber BP 50256
68005 COLMAR Cedex
tél. 03 89 41 87 96 - fax. 03 89 41 22 91
e-mail : be@hagemuller.fr



Matériel et équipement standard et sur-mesure
pour restaurants, hôtellerie, boucheries,
cuisines, selfs, laboratoires, hôpitaux,
maisons de retraite et collectivités.

9a rue J.-M. Haussmann
68000 COLMAR
Tél. 03 89 21 10 00
Fax 03 89 21 10 04
guth.gastro.equip@wanadoo.fr



ELEVAGE-SERVICE

Tout pour les animaux

Zone Industrielle 68126 BENNWIHR-GARE
Tél.: 03.89.24.22.22 Fax.: 03.89.23.97.26

www.elevage-service.fr E-mail: contact@elevage-service.fr

Ouvert du lundi au vendredi: 8h/12h-13h30/18h30 et le samedi 8h/17h30 en non-stop

Alimentation, produits et matériel pour animaux domestiques et fermiers. Boutique du cavalier



DECATHLON Colmar

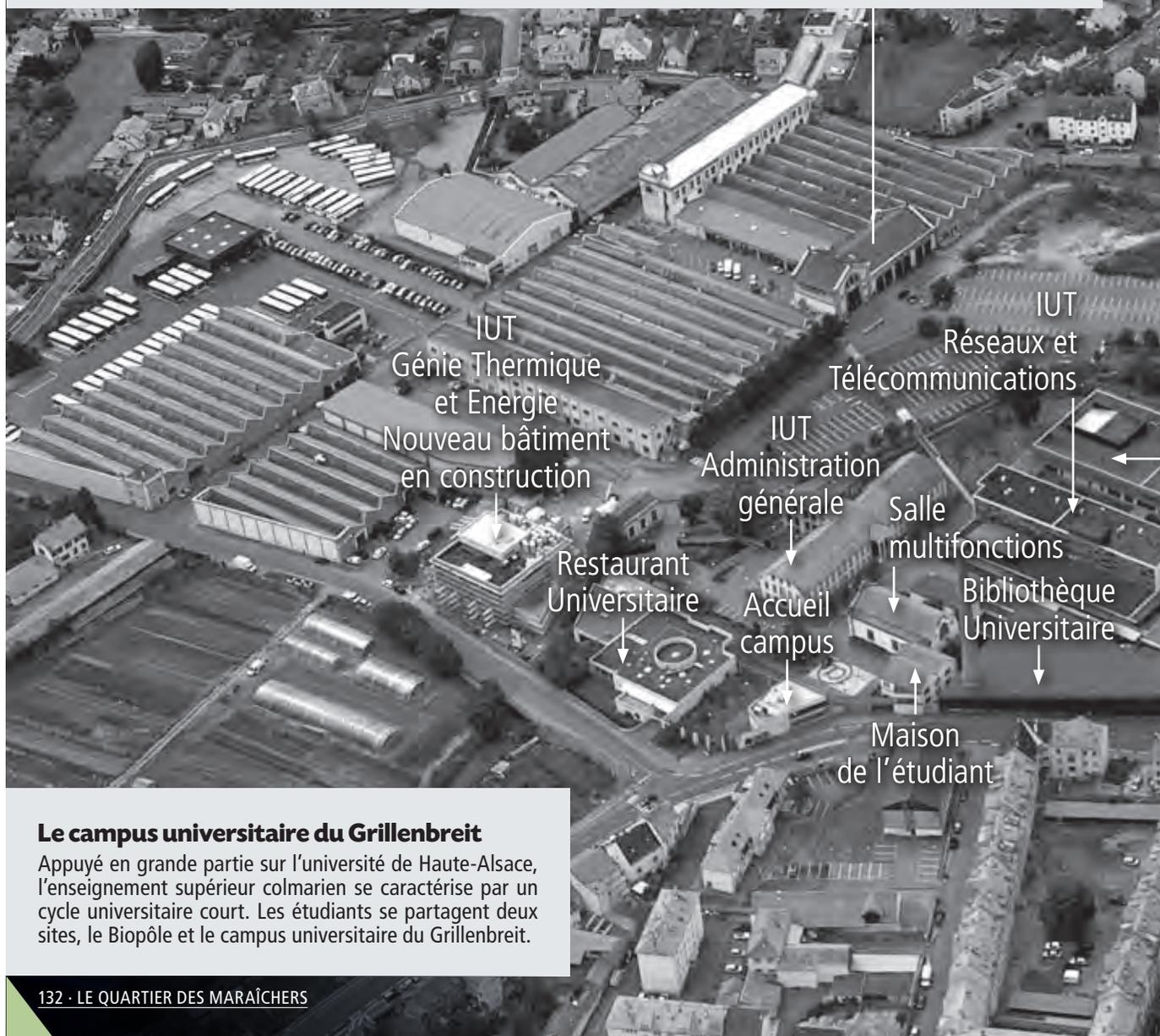
16 rue Émile Schwoerer - 68000 COLMAR
Une équipe de sportifs à votre service

Le Grillen

Depuis avril 1999, le Grillen (Salle de Musiques Actuelles), situé 19 rue des Jardins, dans les anciens locaux de Berglas Kiener, est devenu le lieu d'expression de tous les courants musicaux, du jazz au hardrock. A l'origine, la salle pouvait accueillir 300 personnes.

Des travaux d'extension ont été mis en route en décembre 2010 et se sont achevés le 2 mars 2012. Le réaménagement qui touchait également la partie ancienne du site a permis un agrandissement de la grande salle qui peut accueillir

désormais 370 personnes au lieu de 330, la création d'un espace scénique d'une capacité de 280 personnes adapté aux petites formations, un coin cuisine et un bar, la création de trois loges pour les artistes, deux nouveaux studios de répétition ce qui porte à 4 leur nombre au total. Le premier étage abrite les bureaux et le Centre de Ressources des Musiques Actuelles cogéré par le Grillen et Hiéro Colmar. Coût des deux investissements : 2,8 M€.



IUT
Génie Thermique
et Énergie
Nouveau bâtiment
en construction

IUT
Réseaux et
Télécommunications

IUT
Administration
générale

Salle
multifonctions

Restaurant
Universitaire

Accueil
campus

Bibliothèque
Universitaire

Maison
de l'étudiant

Le campus universitaire du Grillenbreit

Appuyé en grande partie sur l'université de Haute-Alsace, l'enseignement supérieur colmarien se caractérise par un cycle universitaire court. Les étudiants se partagent deux sites, le Biopôle et le campus universitaire du Grillenbreit.



JANVIER

JANVIER / JANUAR / JANUARY

L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

NOTES





ROUTE DE
NEUF-BRISACH



Semaine 1

DECEMBRE 2013 - JANVIER 2014

30

Lundi
Montag
Monday

31

Mardi
Dienstag
Tuesday

1

Mercredi
Mittwoch
Wednesday

2

Jeudi
Donnerstag
Thursday

3

Vendredi
Freitag
Friday

4

Samedi
Samstag
Saturday

5

Dimanche
Sonntag
Sunday

NOTES





KREBSWEG



1^{ER} TRIMESTRE 2014

JANVIER	FÉVRIER	MARS
1 M	1 S	1 S
2 J	2 D	2 D
3 V	3 L	3 L
4 S	4 M	4 M
5 D	5 M	5 M
6 L	6 J	6 J
7 M	7 V	7 V
8 M	8 S	8 S
9 J	9 D	9 D
10 V	10 L	10 L
11 S	11 M	11 M
12 D	12 M	12 M
13 L	13 J	13 J
14 M	14 V	14 V
15 M	15 S	15 S
16 J	16 D	16 D
17 V	17 L	17 L
18 S	18 M	18 M
19 D	19 M	19 M
20 L	20 J	20 J
21 M	21 V	21 V
22 M	22 S	22 S
23 J	23 D	23 D
24 V	24 L	24 L
25 S	25 M	25 M
26 D	26 M	26 M
27 L	27 J	27 J
28 M	28 V	28 V
29 M		29 S
30 J		30 D
31 V		31 L

2^E TRIMESTRE 2014

AVRIL	MAI	JUIN
1 M	1 J	1 D
2 M	2 V	2 L
3 J	3 S	3 M
4 V	4 D	4 M
5 S	5 L	5 J
6 D	6 M	6 V
7 L	7 M	7 S
8 M	8 J	8 D
9 M	9 V	9 L
10 J	10 S	10 M
11 V	11 D	11 M
12 S	12 L	12 J
13 D	13 M	13 V
14 L	14 M	14 S
15 M	15 J	15 D
16 M	16 V	16 L
17 J	17 S	17 M
18 V	18 D	18 M
19 S	19 L	19 J
20 D	20 M	20 V
21 L	21 M	21 S
22 M	22 J	22 D
23 M	23 V	23 L
24 J	24 S	24 M
25 V	25 D	25 M
26 S	26 L	26 J
27 D	27 M	27 V
28 L	28 M	28 S
29 M	29 J	29 D
30 M	30 V	30 L
	31 S	





CHEMIN
DES AUNES



3^E TRIMESTRE 2014

JUILLET	AOÛT	SEPTEMBRE
1 M	1 V	1 L
2 M	2 S	2 M
3 J	3 D	3 M
4 V	4 L	4 J
5 S	5 M	5 V
6 D	6 M	6 S
7 L	7 J	7 D
8 M	8 V	8 L
9 M	9 S	9 M
10 J	10 D	10 M
11 V	11 L	11 J
12 S	12 M	12 V
13 D	13 M	13 S
14 L	14 J	14 D
15 M	15 V	15 L
16 M	16 S	16 M
17 J	17 D	17 M
18 V	18 L	18 J
19 S	19 M	19 V
20 D	20 M	20 S
21 L	21 J	21 D
22 M	22 V	22 L
23 M	23 S	23 M
24 J	24 D	24 M
25 V	25 L	25 J
26 S	26 M	26 V
27 D	27 M	27 S
28 L	28 J	28 D
29 M	29 V	29 L
30 M	30 S	30 M
31 J	31 D	

4^E TRIMESTRE 2014

OCTOBRE	NOVEMBRE	DECEMBRE
1 M	1 S	1 L
2 J	2 D	2 M
3 V	3 L	3 M
4 S	4 M	4 J
5 D	5 M	5 V
6 L	6 J	6 S
7 M	7 V	7 D
8 M	8 S	8 L
9 J	9 D	9 M
10 V	10 L	10 M
11 S	11 M	11 J
12 D	12 M	12 V
13 L	13 J	13 S
14 M	14 V	14 D
15 M	15 S	15 L
16 J	16 D	16 M
17 V	17 L	17 M
18 S	18 M	18 J
19 D	19 M	19 V
20 L	20 J	20 S
21 M	21 V	21 D
22 M	22 S	22 L
23 J	23 D	23 M
24 V	24 L	24 M
25 S	25 M	25 J
26 D	26 M	26 V
27 L	27 J	27 S
28 M	28 V	28 D
29 M	29 S	29 L
30 J	30 D	30 M
31 V		31 M





L'Observatoire de la Nature

L'Observatoire de la Nature, est un site à vocation pédagogique qui a pour objectif l'animation, l'information, la promotion et la sensibilisation dans le domaine de la nature. Elle est également une structure d'éducation relative à l'environnement. Depuis février 2010, l'Observatoire a intégré de nouveaux locaux situés au cœur de la forêt du Neuland, dans l'ancienne maison forestière et auberge réhabilitée en respectant les principes essentiels du développement

durable, à savoir : un chauffage géothermique, une toiture végétalisée, une structure à ossature bois à forte isolation thermique. Depuis février 2010, l'Observatoire a acquis le label de qualité Centre d'Initiation à la Nature et l'Environnement (CINE), label régional qui reconnaît et garantit la qualité des actions des associations d'éducation à l'environnement. Le coût de cette réalisation exemplaire est de 1,5 M€^{HT}.

NOTES



